

294

EDITION AUGUST, 1961



MOTORCYCLE SPARE PARTS LIST

R 50 · R 50 S

R 60

R 69 · R 69 S

BAYERISCHE MOTOREN WERKE A. G. MÜNCHEN 13

Printed in West Germany

This Spare Parts List is applicable for motorcycles, and is arranged in accordance with the new BMW Indexing System 00—99. The system of numbering of BMW spare parts can be seen from the following examples:

00	39	171	= Spring in Carburetor
			= Main Group: Engine
			= Sub-Group: Carburetor
			= Part Number: Spring
99	13	457	= Screw M 6 X 15—8 G pho.
			= Main Identification: DIN-Part
			= Sub-Group: Screws
			= Part Number: Dimensions

When looking for a **part number** (ordering number) of a part, find the **figure call-out number** in the illustration of the main group, and find the part number in the associated text which corresponds to the call-out number. When ordering parts it is advisable to specify the frame and engine serial numbers. Parts for which no figure call-out number exists will be found listed in the text under the group to which they belong.

The figure call-out numbers serve only to help in finding the part number and are not used for ordering parts.

When **ordering spare parts**, in addition to specifying the method of shipment, the following should be specified:

1. Quantity
2. Description of Part
3. Part Number

Parts of the frame will be delivered painted in black. Other parts, insofar as they are available in other colors may be ordered in that color.

The delivery of certain parts can only be made for a minimum quantity, i. e., in certain cases special price advantages are obtained by setting minimum quantities. Advice as to these parts is given by the circular letters of the Spare Parts Service.

When sending samples, it is important to affix labels to each sample, giving details of the sender's address, etc. Do not enclose letters, post cards or orders with a shipment of samples for which a previous arrangement has been made. The return of samples will be made when explicitly so requested. Used parts will not be preserved, but will be immediately destroyed.

All BMW spare parts are subject to the same thorough workmanship and tests as are parts used in the manufacture of complete vehicles.

BMW spare parts are labeled insofar as the size of the part permits:

Original-BMW-Ersatzteil



with the emblem

printed on.

The labeling "Original-BMW-Ersatzteil" is copyrighted. If, during a repair job, parts of other origin are discovered, the warranty is nullified.

All parts covered by this list are furnished through the local BMW Distributors, The West German BMW Spare Parts Centers and the BMW Agency in Berlin, who are all serviced by the BMW factory München-Milbertshofen.

Errors in the illustrations and designations may occur. We reserve the right to make changes.

Year of Construction and Frame Number

Model	Year of Construction	Frame Number
R 50	1955—1960	550 006—563 515
R 60	1956—1960	618 001—621 530
R 69	1955—1960	652 001—654 955
R 50/2	1960—	630 001—
R 60/2	1960—	622 001—
R 50 S	1960—	564 001—
R 69 S	1960—	655 001—

In order to easily find out the models R 50 and R 60 made in 1960 with Frame Numbers from 630 001— and 622 001— onwards, these models are in the quantity columns listed as R 50/2 and R 60/2.

ALPHABETICAL INDEX

A

Air filter	Page 35
Air intake pipes	35

B

Balancing weights	55
Ball bearings for camshaft	31
Ball bearings for generator	26
Battery	81
Battery for Police motorcycles	99
Bearing bushing for camshaft	31
Bearing bushing for crankshaft	27
Bearing cover on engine housing	26
Bearing needle for pinion	60
Bell crank on swing arm	68
Bevel drive housing	60
Blinker lights	85
Brakes	62
Brake lever for rear wheel of sidacar motorcycles	94
Brake shoe return spring	51
Breather disc	31
Bulbs	83

C

Cable shoe	88
Cam plate (gearshift)	43
Camshaft	31
Carburetor	35
Center stand	67
Centrifugal regulator	79
Clutch	34
Clutch control cable	52
Clutch lever	41, 52
Clutch operating mechanism	40

Compression rings	28
Condenser	79
Connecting rod	23
Connecting rod bushing	23
Connector muffler	71
Control cables	56
Control cables for high handlebars	93
Control cables for sidacar motorcycles	93
Crank drive	23
Crankpin	23
Crankshaft	23
Crown wheel (ring gear)	59, 93
Cup, internally splined, on drive shaft end	63
Cylinder	18
Cylinder head	19

D

Diaphragm spring	34
Dimmer switch	82
Drive shaft	62
Dual seal	99

E

Electric bulbs	83
Electric neutral indicator	39
Electrical equipment	79
Engine	15
Engine housing	15
Engine mounting	76
Exhaust pipe	70
Exhaust system	70

F

Fenders (mudguards)	72
Field coils	80
Flange with oil nozzle	27
Flasher unit	86
Foot brake linkage	67
Fool rests	76, 98

	Page
Foot rest mounting	76
Foot shift lever	43
Frame	67
Flywheel	34
Front fender (mudguard)	72
Front fork	45
Front fork for sidecar motorcycles	91
Front wheel brake	51
Fuel screen	69
Fuel shut-off	68
Fuel tank	69, 94
Fuel tank carrier	70
Fuel tank filler cap	69
Fuel lines	68

G

Gasket set	102
Gasket between cylinder and cylinder head	20
Gasket between cylinder head and rocker cover	20
Gasket between engine housing and cylinder	19
Gasket for dipstick	17
Gasket for gearcase cover	16
Gasket for oil pan	17
Gasket for oil screen	17
Gasket for oil screen	26
Gear set for crankshaft and camshaft	16
Gearcase cover	43
Gearshift mechanism	79, 102
Generator (Dynamo)	

H

Handbrake control cable	53, 93
Handlebars	52
Handlebar grip	52
Handlebars for sidecar motorcycles	91
Headlights	46, 81
Headlights for France	101
High handlebars	91
Hydraulic steering damper	47

I

Ignition advance cable	57
Ignition advance lever	54
Ignition cable	81
Ignition coil	79
Ignition key	82
Ignition system	79
Ignition switch	82
Insignia	69
Insulator tubings	87

K

Kickstarter	42
Knee pads (grips)	69, 94
Knee pads for oversize fuel tank	94

L

Lamps	83
Leaf spring for seat	75
License plate (Number plate) for England motorcycles	95
License plate (Number plate) light	84
Link on steering damper	47
Lubrication system	34
Luggage carrier	101

M

Magnetic oil drain plug	40
Magneto	79
Mudguards (Fenders)	72
Mufflers (Silencers)	71

N

Name plate	75
Needle bearing for pinion	60
Number plate (license plate) light	84
Number plate for England motorcycles	95

	O	Page
Oil control dipstick	17	
Oil control ring	28	
Oil control ring, top chamfered	28	
Oil inlet — oil drain on bevel drive case	61	
Oil inlet — oil drain on swing arm flange	63	
Oil inlet — oil drain on transmission	40	
Oil pan	17	
Oil screen	17	
Oil slinger	23	
Output shaft	41	
Oversize fuel tank	94	

	P	Page
Pillion foot rests	98	
Pillion seal	98	
Pinion bearings	60	
Piston	28	
Piston rings	28	
Piston ring, inside chamfered	28	
Piston ring, angular	28	
Piston ring, slotted	28	
Piston ring, top chamfered	28	
Plug for jack	102	
Plug for oil hole	26	
Primary shaft	40	
Prop stand (side stand)	97	
Protective cap on gearcase cover	17	
Protective tube for pushrod	19	

	R	Page
Rocker arms	31	
Rocker cover	20	
Rear bearing bushing on engine housing	15	
Rear fender	73	
Rear swing arm	63	
Rear view mirror	53	
Rear wheel brake	62	
Rear wheel drive	59	
Rear wheel drive for sidcar motorcycles	93	
Return spring, shift lever	43	
Rims	54	

	S	Page
Rims for sidcar motorcycles	92	
Ring gear (crown wheel)	59, 93	
Ring gear bearings	61	
Rubber bumper for kickstarter	76	
Rubber grommets for insulator tubings	87	
Rubber plug for inspection hole in flywheel case	18	

	S	Page
Safety bars (Crash bars) for cylinders	99	
Seal for generator	18	
Seal for flywheel	18	
Seal for magneto	18	
Sealing for engine mounting	16	
Seal	74	
Seal cushion arrangement	74	
Setting lever for hydraulic steering damper	48	
Screen plate	16	
Shock absorbers	46, 64	
Sidcar attachments	97	
Side stand (Prop stand)	97	
Signal horn	83	
Signalling equipment for Police motorcycles	100	
Silencers (Mufflers)	71	
Siren	100	
Spark plugs	81	
Spring sleeves and retainers	33	
Speedometers	88, 95	
Speedometer take-off	42	
Special equipment	91	
Spherical roller bearing	26	
Spokes	54	
Spokes for sidcar motorcycles	92	
Spot light	101	
Spur gears	41	
Spur gears for sidcar motorcycles	91	
Stop light switch	84	
Stop, tail and license plate light	84	
Suitcase rack	101	
Suppression equipment for France motorcycles	102	
Suppression units (spring and shock absorber legs)	45, 65	
Suspension unit for sidcar motorcycles	94	

T	Page
Tail light	84
Tappet (valve lifter)	31
Tappet guide bushing	15
Tools	102
Throttle control cable	56
Throttle twist grip	53
Transmission	39
Transmission for sidecar motorcycles	91

U	
Upper cover on engine housing	15
Upper fork guide	49

V	
Valves	33
Valve guide bushings	32
Valve locks	33
Valve mechanism	31
Valve push rod	31
Valve seal ring	20
Valve springs	33
Voltage regulator	80

W	
Wheels	54
Wheel axle	63
Wheel axle clamping	45
Wheel balancing	55
Wheel bearings	55
Wheels for sidecar motorcycles	92
Wheel hubs	55
Wirings	86, 87
Wirings for blinker lights	86
Wiring harness	86, 87

00 = Engine

Table 1

Engine Housing
Cylinder
Cylinderhead

= Engine

Engine Housing

Table 1

Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Engine Housing								
00 01 031	1	Engine housing with studs, cover, bearing bush and screen	1	—	—	—	—	
00 01 032	1	Engine housing with studs, cover, bearing bush and screen	—	1	1	—	1	
00 01 033	1	Engine housing with studs, cover, bearing bush and screen	—	—	—	1	—	
00 01 188	2	Tappet guide bushing	4	—	—	—	—	
00 01 189	2	Tappet guide bushing	—	4	4	—	4	
00 01 190	2	Tappet guide bushing	—	—	—	4	—	
00 01 180	3	Stud (E) for cover, top	1	1	1	1	1	
00 01 182	4	Stud (E) for engine support, top	2	2	2	2	2	
00 01 186	5	Stud (E) for bearing housing, left	1	1	1	1	1	
99 03 306	6	Stud M 8×18 Sn 4—8 G pho.black. (E) for bearing housing, right	1	1	1	1	1	
99 03 416	7	Stud M 10×22 Sn 4—8 G pho.black. (E) for cylinder	8	8	8	8	8	
99 03 325	8	Stud M 8×25 Sn 4—5 cad. (E) for Transmission Stud (E) for rear bearing housing	3	3	3	3	3	
00 01 184	—	Stud (E) for rear bearing housing	5	5	5	5	5	
00 01 110	9	Plug for oil hole	1	1	1	1	1	
Upper Cover on Engine Housing								
00 02 152	10	Upper cover	1	1	1	1	1	
99 32 071	11	Lock washer B 6	1	1	1	1	1	
00 02 193	12	Cap nut	1	1	1	1	1	
Rear Bearing Bush on Engine Housing								
00 01 162	13	Rear bearing bush for crankshaft	1	—	—	—	—	
00 01 163	13	Rear bearing bush for crankshaft	—	1	1	1	1	
00 01 164	14	Gasket	1	1	1	1	1	
00 32 071	15	Lock washer B 6	5	5	5	5	5	
99 22 054	16	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	5	5	5	5	5	

00 = Engine

Engine Housing

Table 1

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 07 153	17	Screen on Engine Housing						
99 32 071	18	Screen	1	1	1	1	1	
99 13 425	19	Lock washer B 6	4	4	4	4	4	
		Hex-head screw M 6×10—8 G pho.black.	4	4	4	4	4	
		Sealing for Engine Mounting						
00 01 158	20	Sealing tube as required	1	1	1	1	1	
00 02 112	21	Seal ring as required	1	1	1	1	1	
		Gear Case Cover on Engine Housing						
00 02 027	22	Gear case cover with studs and breather pipe	1	—	—	—	—	
00 02 028	22	Gear case cover with studs and breather pipe	—	1	1	—	1	
00 02 031	22	Gear case cover with studs and breather pipe	—	—	—	1	—	
00 01 177	23	Stud (E) for front end cover	2	2	2	2	2	
00 02 166	24	Breather pipe	1	1	1	1	1	
99 43 024	25	Notched pin 2×24 for breather pipe	1	1	1	1	1	
99 03 190	26	Stud M 6×16 Sn 4—5 S cad. (E) for battery breaker and ignition magneto	2	2	2	—	2	
99 03 196	26	Stud M 6×18 Sn 4—5 S cad. (E) for ignition magneto	—	—	—	2	—	
00 02 172	27	Gasket between gear case cover and engine housing	1	1	1	1	1	
99 31 650	28	Washer 6.4 cad. for attachment of gear case cover	12	12	12	12	12	
99 19 937	29	Allen head screw M 6×40—8 G cad.	12	12	12	12	12	
99 41 375	30	Mounting pin 5×16 for front end cover	1	1	1	1	1	
		Bearing cover attachment on engine housing (for bearing cover see Table 2)						
99 32 090	31	Lock washer B 8 cad.	2	2	2	2	2	
99 22 082	32	Hex. nut M 8—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	
99 32 071	33	Lock washer B 6	7	7	7	7	7	
99 12 249	34	Hex-head screw M 6×22—G pho.black. ..	4	4	4	4	4	
99 12 270	35	Hex-head screw M 6×28—8 G pho.black. ..	3	3	3	3	3	

00 = Engine

Engine Housing

Table

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 52 139	36	Oil Screen for Oil Pump on Engine Housing						
00 52 140	36	Oil screen	1	—	—	—	1	
00 52 126	37	Oil screen	—	1	1	—	—	
		Gasket between oil screen and engine housing	1	—	—	—	1	
00 52 527	37	Gasket between oil screen and engine housing	—	1	1	—	—	
00 52 130	38	Locking plate for oil screen	1	1	1	1	1	
99 12 266	39	Hex-head screw M 6×28—8 G pho.black. ..	2	2	2	2	2	
		Oil Level Gauge (Dip Stick)						
00 09 126	40	Dip stick with plug and gasket	1	—	—	—	1	
00 09 127	40	Dip stick with plug and gasket	—	1	1	—	—	
99 63 437	41	Gasket (seal ring) C 26×32 steel-asbestos ..	1	1	1	1	1	
		Oil Pan on Engine Housing						
00 07 029	42	Oil pan with threaded drain hole and mounting plate for prop stand return spring	1	1	1	1	1	
00 07 156	43	Gasket for oil pan	1	1	1	1	1	
99 32 071	44	Lock washer B 6	12	12	12	12	12	
99 12 457	45	Hex-head screw M 6×15—8 G pho.black. ..	12	12	12	12	12	
99 63 242	46	Gasket (seal ring) C 14×20 steel-asbestos for drain plug	1	1	1	1	1	
00 07 104	47	Oil drain plug	1	1	—	—	—	
00 07 106	47	Oil drain plug, 0.1 mm. oversize thread	1	1	—	—	—	
00 07 161	47	Oil drain plug	—	—	1	1	1	
00 07 160	47	Oil drain plug, 0.1 mm. oversize thread	—	—	1	1	1	
		Front End Cover on Gearcase Cover						
00 02 179	48	Front end cover on gearcase cover casting	1	1	1	1	1	
00 02 194	49	Hex. nut for front end cover	2	2	2	2	2	
40 80 160	50	Snop ring for front end cover	2	2	2	2	2	

00 = Engine		Engine Housing / Cylinder and Cylinderhead				Table 1					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S				
50 96 152	51	Attachment for engine mounting, top									
99 33 088	52	Acorn nut	2	2	2	2	2				
99 33 094	52	Lock washer A 8	2	—	—	—	—				
	52	Lock washer B 8	—	2	2	2	2				
99 31 065	53	Transmission and Cylinder Mounting									
99 22 081	54	Washer 8.4 cad. for transmission mounting	3	3	3	3	3				
		Hex. nut M 8—6 S cad. for transmission mounting	3	3	3	3	3				
00 01 104	55	Hex. nut for cylinder mounting	8	8	8	8	8				
		Seals									
00 01 106	56	Plug for timing hole	1	1	1	1	1				
00 01 120	57	Seal for flywheel side	1	1	—	1	—				
00 01 119	57	Seal for flywheel	—	—	1	—	1				
00 02 196	58	Seal for generator side	1	—	—	1	—				
00 02 197	58	Seal for generator side	—	1	1	—	1				
00 02 199	59	Seal for magneto side of camshaft	—	—	—	1	—				
00 02 198	59	Seal for magneto side of camshaft	1	1	1	—	1				
99 31 650	60	Magneto Attachment									
99 22 053	61	Washer 6.4 cad. for magneto attachment on gearcase cover casting	2	2	2	2	2				
		Hex. nut M 6—6 S cad. for magneto attachment on gearcase cover casting	2	2	2	2	2				
00 10 046	—	Cylinder and Cylinderhead									
00 10 036	—	Cylinder with piston, standard, consisting of:	2	—	—	—	—				
00 10 038	—	Cylinder with piston, standard, consisting of:	—	R 50/2 2	—	—	—				
00 10 037	—	Cylinder with piston, standard, consisting of:	—	R 60/2 2	—	—	—				
		Cylinder with piston, standard, consisting of:	—	—	2	—	—				

00 = Engine		Cylinder and Cylinderhead				Table 1					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S				
00 10 049	—	Cylinder with piston, standard, consisting of:									
00 10 039	—	Cylinder 00 10 035, Piston 00 12 080	—	—	—	2	—				
00 10 027	62	Cylinder with piston, standard, consisting of:									
		Cylinder 00 10 035, Piston 00 12 081	—	—	—	—	—				
00 10 031	62	Cylinder with oil return pipe and protecting tube for R 50 and R 50/2	R 50 2	R 50/2 2	2	—	—				
00 10 035	62	Cylinder with oil return pipe and protecting tube for R 60 and R 60/2	R 60 2	R 60/2 2	—	—	—				
00 10 151	63	Cylinder with oil return pipe, protecting tube and ring	—	—	—	2	—				
00 10 152	63	Protecting tube for R 50	R 50 4	—	—	—	—				
00 10 165	63	Protecting tube for R 60 et R 60/2	R 60 4	R 60/2 4	—	—	—				
00 10 153	63	Protecting tube for R 50/2	—	R 50/2 4	4	—	—				
00 10 158	64	Protecting tube	—	—	—	4	—				
00 10 160	64	Gasket between engine housing and cylinder	2	—	—	—	—				
00 10 156	64	Gasket between engine housing and cylinder	—	2	2	—	2				
00 21 030	—	Gasket between engine housing and cylinder									
00 21 023	—	Cylinder Head									
00 21 031	—	Cylinder head, right, with spark plug bushing, long valve guide bushings, valve seat rings, sleeve and studs (on R 50 starting with vehicle 557 706)	1	1	—	—	—				
00 21 029	65	Cylinderhead, right, with spark plug bushing, long valve guide bushings, valve seat rings, sleeve and studs	—	—	—	—	—				
00 21 024	65	Cylinderhead, left, with spark plug bushing, long valve guide bushings, valve seat rings, sleeve and studs (on R 50 starting with vehicle 557 706)	1	1	—	—	—				
		Cylinderhead, left, with spark plug bushing, long valve guide bushings, valve seat rings, sleeve and studs	—	—	—	1	—				

Cylinder Head

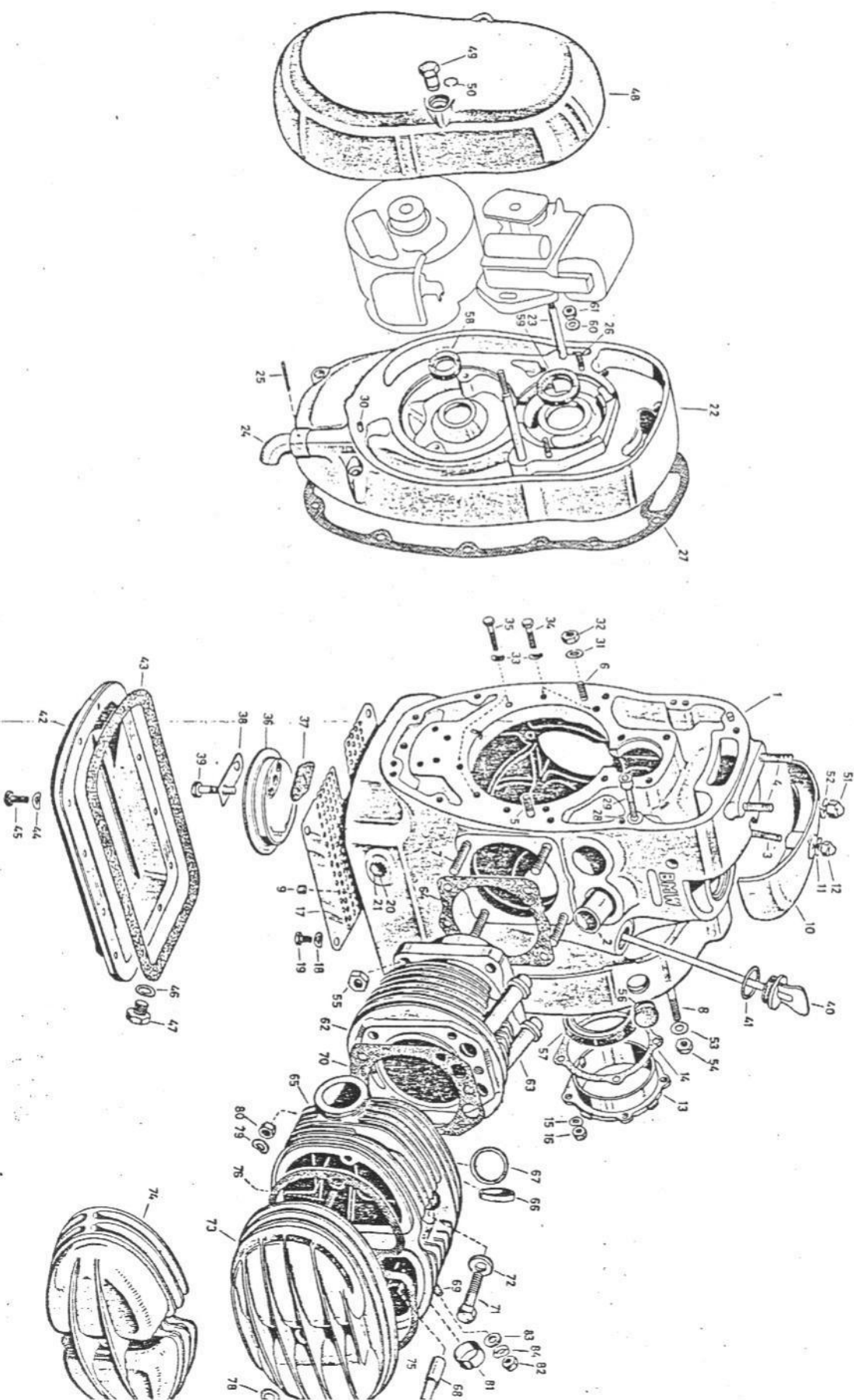
Table 1

Ordering No.	Call. No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 21 032	65	Cylinderhead, left, with spark plug bushing, bushing, valve guide bushings, valve seat rings, sleeve and studs	—	—	—	1	1	
00 21 110	66	Valve seat ring, inlet	2	2	2	—	—	
00 21 122	66	Valve seat ring, inlet	—	—	—	2	2	
00 21 114	67	Valve seat ring, exhaust	2	2	2	—	—	
00 21 123	67	Valve seat ring, exhaust	—	—	—	2	2	
00 22 112	68	Sleeve	8	8	8	—	—	
00 22 114	68	Sleeve	—	—	—	8	8	
00 21 100	69	Stud (E) for carburetor	4	4	4	4	4	
99 03 354	—	Stud M 8×38—5 S cad. (E) for front end cover	2	2	2	—	—	
99 03 372	—	Stud M 8×50 Sn 4—5 S cad. (E) for front end cover	—	—	—	2	2	
00 22 118	70	Gasket between cylinder and cylinderhead	2	2	2	—	—	
00 22 168	70	Gasket between cylinder and cylinderhead	—	—	—	2	2	
00 22 108	71	Hex. head screw for attachment of cylinderhead	—	—	—	4	4	
00 22 166	72	Flat washer for attachment of cylinderhead	—	—	—	4	4	
00 23 025	73	Protective cover with stud for cylinderhead	2	2	—	—	—	
00 23 024	74	Protective cover with stud for cylinderhead	—	—	2	—	—	
00 23 027	74	Protective cover with stud for cylinderhead	—	—	—	2	2	
00 23 150	75	Gasket between cylinderhead and rocker cover	2	2	2	—	—	
00 23 152	75	Gasket between cylinderhead and rocker cover	—	—	—	2	2	
Attachment parts for rocker cover								
99 03 838	76	Stud M 6×22 Sn 4—5 S cad. (E)	4	—	—	—	—	
99 03 209	76	Stud M 6×22 Sn 4—5 S cad. (E)	—	—	—	4	—	
00 23 160	77	Cap nut	2	2	2	8	2	
99 32 090	78	Lock washer B 8 cad.	2	2	2	2	2	
99 32 070	79	Lock washer B 8 cad.	8	8	8	4	8	
99 22 053	80	Hex. nut M 6—6 S cad.	4	4	4	4	4	

Cylinder Head

Table

Ordering No.	Call. No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 42 168	81	Carburetor attachment on cylinder heads	—	—	2	—	—	
99 22 081	82	Centering bush	4	4	4	4	4	
99 31 655	83	Hex. nut M 8—6 S cad.	—	—	4	4	4	
99 32 090	84	Flat washer 8.4 cad.	4	4	—	—	—	
		Lock washer B 8 cad.	—	—	—	—	—	



00 = Engine

Crank Drive

Table 2

00 = Engine

Table 2

Crank Drive

Valve Mechanism

Lubrication System

Clutch

Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	Qty
Crank Drive			
R 50			
00 16 239	1	Crankshaft with connecting rod	1
00 16 234	4	Crankpin	2
00 17 033	6	Connecting rod with bushing	2
00 17 150	7	Connecting rod bushing (for piston pin)	2
00 16 128	8	Roller cage	2
00 16 160	9	Roller 7 mm. in dia., standard	28
00 16 162	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.01 mm. oversize	28
00 16 163	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.02 mm. oversize	28
00 16 164	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.03 mm. oversize	28
00 16 165	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.04 mm. oversize	28
00 16 166	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.05 mm. oversize	28
00 16 167	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.06 mm. oversize	28
00 16 216	10	Oil slinger	2
99 00 106	11	Countersunk screw M 6×10—5 S pho.black. for oil slinger ...	2
R 60			
00 16 144	1	Crankshaft with connecting rod	1
00 16 233	4	Crankpin	2
00 17 031	6	Connecting rod with bushing	2
00 17 150	7	Connecting rod bushing (for piston pin)	2
00 17 158	8	Roller cage	2
00 16 160	9	Roller 7 mm. in dia., standard	28
00 16 162	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.01 mm. oversize	28
00 16 163	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.02 mm. oversize	28
00 16 164	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.03 mm. oversize	28
00 16 165	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.04 mm. oversize	28
00 16 166	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.05 mm. oversize	28
00 16 167	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.06 mm. oversize	28
00 16 217	10	Oil slinger	2
99 00 106	11	Countersunk screw M 6×10—5 S pho.black. for oil slinger ...	2

00 = Engine		Crank Drive		Table 2
Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.	
R 50/2 and R 50 S				
0016 041	1	Crankshaft with connecting rod	1	
0016 237	2	Front crank web	1	
0016 277	3	Rear crank web	1	
0016 235	4	Crankpin	2	
0017 052	6	Connecting rod with bushing	2	
0017 150	7	Bushing for piston pin	2	
0016 125	8	Roller cage	32	
0016 821	9	Roller 4.994 mm. in dia.	32	
0016 822	9	Roller 4.996 mm. in dia.	32	
0016 823	9	Roller 4.998 mm. in dia.	32	
0016 824	9	Roller 5.000 mm. in dia.	32	
0016 826	9	Roller 5.002 mm. in dia.	32	
0016 827	9	Roller 5.004 mm. in dia.	32	
0016 835	9	Roller 5.010 mm. in dia.	32	
0016 836	9	Roller 5.020 mm. in dia.	32	
0016 837	9	Roller 5.030 mm. in dia.	32	
0016 219	10	Oil slinger	2	
99 00 105	11	Countersunk screw AM 6x10—5 S pho. for oil slinger	2	
R 60/2 and R 69 S				
0016 034	1	Crankshaft with connecting rod	1	
0016 239	2	Front crank web	1	
0016 279	3	Rear crank web	1	
0016 231	4	Crankpin	2	
0016 264	5	Plug for crankpin	2	
0017 031	6	Connecting rod with bushing	2	
0017 150	7	Bushing for piston pin	2	
0017 720	8	Roller cage	2	
0016 821	9	Roller 4.994 mm. in dia.	36	
0016 822	9	Roller 4.996 mm. in dia.	36	
0016 823	9	Roller 4.998 mm. in dia.	36	
0016 824	9	Roller 5.000 mm. in dia.	36	
0016 826	9	Roller 5.002 mm. in dia.	36	
0016 827	9	Roller 5.004 mm. in dia.	36	

00 = Engine		Crank Drive		Table 2
Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.	
00 16 835	9	Roller 5.010 mm. in dia.	36	
00 16 836	9	Roller 5.020 mm. in dia.	36	
00 16 837	9	Roller 5.030 mm. in dia.	36	
00 16 221	10	Oil slinger	2	
99 00 105	11	Countersunk screw AM 6X10—5 S pho. for oil slinger	2	
R 69				
00 16 035	1	Crankshaft with connecting rod	1	
00 16 231	4	Crankpin	2	
00 16 264	5	Plug for crankpin	4	
00 17 031	6	Connecting rod with bushing	2	
00 17 150	7	Connecting rod bushing	2	
00 17 158	8	Roller cage	2	
00 16 160	9	Roller 7 mm. in dia., standard	28	
00 16 162	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.01 mm. oversize	28	
00 16 143	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.02 mm. oversize	28	
00 16 144	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.03 mm. oversize	28	
00 16 165	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.04 mm. oversize	28	
00 16 138	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.05 mm. oversize	28	
00 16 167	9	Roller 7 mm. in dia., with 0.06 mm. oversize	28	
00 16 218	10	Oil slinger	2	
99 00 106	11	Countersunk screw M 6X10—5 S pho. block. for oil slinger	4	

00 = Engine

Crank Drive

Table 2

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
99 81 213	12	Ball bearing 6203, front, for generator	1	—	—	—	—	—
99 81 044	12	Ball bearing 6004, front, for generator	—	1	1	—	1	—
99 81 242	13	Ball bearing 6207 (Main Bearing), front and rear	2	2	—	—	—	—
99 81 245	13	Ball bearing 6207 MN 20 (Main Bearing), front	—	—	1	1	1	—
00 16 272	14	Spherical roller bearing, rear	—	—	1	1	1	—
00 16 240	15	Spacer, inside, front	1	—	—	—	—	—
00 16 268	15	Spacer, inside, front	—	1	1	1	1	—
00 16 244	16	Spacer, outside, front	1	—	—	—	—	—
00 16 212	17	Spacer, front and rear	2	—	—	—	—	—
00 16 266	17	Shim, rear	—	1	1	1	1	—
00 16 130	18	Spring washer for rear crankshaft bearing	1	1	1	1	1	—
00 16 252	19	Oil retainer for rear crankshaft bearing	1	1	1	1	1	—
00 16 256	20	Gear set for crankshaft and camshaft	1	—	—	—	—	—
00 16 257	20	Gear set for crankshaft and camshaft	—	1	1	—	1	—
00 16 259	20	Gear set for crankshaft and camshaft	—	—	—	1	—	—
Gear attachment on front crankweb								
95 51 480	21	Woodruff key 5X6.5	1	1	1	1	1	—
98 34 171	22	Circclips 25X1.2	1	—	—	—	—	—
00 16 201	23	Shim (thickness as required)	1	—	—	—	—	—
Flywheel attachment on rear crankweb								
00 16 132	24	Woodruff key	1	1	1	1	1	—
00 16 225	25	Lock plate	1	1	1	1	1	—
00 16 248	26	Hex-head screw	1	1	1	1	1	—
Bearing cover on engine housing (For attachment see Table 1)								
00 02 151	27	Bearing cover plate	1	—	—	—	—	—
00 02 033	27	Bearing cover plate	—	—	—	1	—	—
00 02 034	27	Bearing cover plate	—	1	1	—	1	—
00 02 110	28	Plug for oil hole	1	1	1	1	1	—

00 = Engine

Crank Drive

Table

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 02 156	29	Bearing bushing for crankshaft	1	—	—	—	—	—
Bearing bushing								
Flange and bearing bushing on bearing cover plate								
00 02 176	30	Flange with oil jet	1	—	—	—	—	—
00 02 174	30	Flange with oil jet	—	1	1	1	—	—
99 32 071	31	Lock washer B 6	4	4	4	4	—	—
99 12 235	32	Hex-head screw M 6X18—8 G pho.black. ..	4	—	—	—	—	—
99 13 462	32	Hex-head screw	—	4	4	4	—	—

00 = Engine

Piston and Piston Rings

Table 2

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.
Piston and Piston Rings			
Piston and piston rings for R 50 and R 50/2			
00 12 090	33	Piston with pin and rings, standard	2
00 12 098	33	Piston with 0.5 mm. oversize, with pin and rings	2
00 12 099	33	Piston with 1 mm. oversize, with pin and rings	2
00 14 120	34	Compression ring (2 mm. high), standard	2
00 14 121	34	Compression ring (2 mm. high) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 126	34	Compression ring (2 mm. high) with 1 mm. oversize	2
00 14 127	35	Compression ring (1.5 mm. high), standard	2
00 14 128	35	Compression ring (1.5 mm. high) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 129	35	Compression ring (1.5 mm. high) with 1 mm. oversize	2
00 14 159	36	Oil ring (angular), standard	2
00 14 160	36	Oil ring (angular) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 161	36	Oil ring (angular) with 1 mm. oversize	2
00 14 122	37	Slotted ring, standard	4
00 14 123	37	Slotted ring with 0.5 mm. oversize	4
00 14 124	37	Slotted ring with 1 mm. oversize	4
00 14 202	38	Snap ring	4
Piston and piston rings for R 50 S			
00 12 094	39	Piston with pin and rings, standard	2
00 12 095	39	Piston with 0.5 mm. oversize, with pin and rings	2
00 12 096	39	Piston with 1 mm. oversize, with pin and rings	2
00 14 574	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, standard	2
00 14 575	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 576	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 1 mm. oversize	2
00 14 195	41	Angular ring, Groove II, standard	2
00 14 196	41	Angular ring, Groove II, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 197	41	Angular ring, Groove II, with 1 mm. oversize	2
00 14 186	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, standard	2
00 14 187	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 188	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 1 mm. oversize	2
99 33 642	43	Snap ring C 20 for piston pin	4

00 = Engine

Piston and Piston Rings

Table 2

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.
Piston and piston rings for R 60			
00 12 190	33	Piston with pin and rings	2
00 12 191	—	Piston, standard	2
00 12 198	33	Piston with 0.5 mm. oversize, with pin and rings	2
00 12 199	33	Piston with 1 mm. oversize, with pin and rings	2
00 14 150	34	Compression ring (2 mm. high), standard	2
00 14 152	34	Compression ring (2 mm. high) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 154	34	Compression ring (2 mm. high) with 1 mm. oversize	2
00 14 520	35	Compression ring (1.5 mm. high), standard	2
00 14 522	35	Compression ring (1.5 mm. high) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 524	35	Compression ring (1.5 mm. high) with 1 mm. oversize	2
00 14 142	36	Oil ring (angular), standard	2
00 14 144	36	Oil ring (angular) with 0.5 mm. oversize	2
00 14 146	36	Oil ring (angular) with 1 mm. oversize	2
00 14 136	37	Slotted ring, standard	4
00 14 139	37	Slotted ring, with 0.5 mm. oversize	4
00 14 141	37	Slotted ring with 1 mm. oversize	4
00 14 202	38	Snap ring	4
Piston and piston rings for R 60/2			
00 12 072	39	Piston with pin and rings, standard	2
00 12 073	39	Piston with 0.5 mm. oversize, with pin and rings	2
00 12 074	39	Piston with 1 mm. oversize, with pin and rings	2
00 14 546	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, standard	2
00 14 547	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 548	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 1 mm. oversize	2
00 14 176	41	Angular ring, Groove II, standard	2
00 14 171	41	Angular ring, Groove II, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 172	41	Angular ring, Groove II, with 1 mm. oversize	2
00 14 178	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, standard	2
00 14 173	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 174	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 1 mm. oversize	2
99 33 642	43	Snap ring C 20 for piston pin	4

00 = Engine

Piston and Piston Rings

Table 2

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.
Piston on piston rings for R 69			
00 12 080	33	Piston with pin and rings, standard	2
00 12 088	33	Piston with 0.5 mm. oversize, with pin and rings	2
00 12 089	33	Piston with 1 mm. oversize, with pin and rings	2
00 14 150	34	Compression ring, standard	6
00 14 152	34	Compression ring with 0.5 mm. oversize	6
00 14 154	34	Compression ring with 1 mm. oversize	6
00 14 137	37	Slotted ring, standard	4
00 14 139	37	Slotted ring with 0.5 mm. oversize	4
00 14 141	37	Slotted ring with 1 mm. oversize	4
00 14 202	38	Snap ring	4
Piston and piston rings for R 69 S			
00 12 081	39	Piston with pin and rings, standard	2
00 12 082	39	Piston with 0.5 mm. oversize, with piston and rings	2
00 12 083	39	Piston with 1 mm. oversize, with piston and rings	2
00 14 546	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, standard	2
00 14 547	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 548	40	Piston ring (chamfered inside), Groove I, with 1 mm. oversize	2
00 14 176	41	Angular ring, Groove II, standard	2
00 14 171	41	Angular ring, Groove II, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 172	41	Angular ring, Groove II, with 1 mm. oversize	2
00 14 178	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, standard	2
00 14 173	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 0.5 mm. oversize	2
00 14 174	42	Slotted ring (chamfered top), Groove III, with 1 mm. oversize	2
99 33 642	43	Snap ring C 20 for piston pin	4

00 = Engine

Valve Mechanism

Table 2

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 57 S	R 69	R 69 S	
Valve Mechanism								
00 31 027	44	Camshaft with gear	1	—	—	—	—	
00 31 028	44	Camshaft	—	1	—	—	—	
00 31 030	44	Camshaft	—	—	1	1	1	
00 31 029	44	Camshaft	—	—	—	1	—	
00 31 168	45	Breather plate with pin	1	—	—	1	—	
00 31 169	45	Breather plate with pin	—	1	1	—	1	
00 31 152	46	Coil spring for breather plate	1	1	1	1	1	
00 31 164	47	Cover plate for breather plate	1	—	—	1	—	
00 30 150	48	Bearing bushing for camshaft	1	1	1	1	1	
00 30 102	49	Snap ring for bearing bushing (inside) ...	1	1	1	1	1	
00 30 104	50	Screw for bearing bushing	4	4	4	4	4	
99 81 213	51	Ball bearing 6203 for camshaft	2	2	2	2	2	
09 81 041	52	Ball bearing 6003 for camshaft, front	—	—	—	1	—	
99 51 461	53	Woodruff key 4X6.5 for camshaft gear ...	1	1	1	1	1	
99 33 451	54	Snap ring 35 for breather plate	1	1	1	1	1	
00 31 172	55	Spring washer for camshaft	—	—	—	1	—	
00 33 102	56	Tappet (valve lifter), standard	4	—	—	—	—	
00 33 104	56	Tappet with 0.04 mm. oversize	OS req.	4	4	—	—	
00 33 124	56	Tappet, standard	—	—	OS req.	—	—	
00 33 125	56	Tappet with 0.01 mm. oversize	—	—	OS req.	—	—	
00 33 126	56	Tappet with 0.04 mm. oversize	—	—	OS req.	—	—	
00 33 150	56	Tappet, standard	—	—	OS req.	4	—	
00 33 152	56	Tappet with 0.04 mm. oversize	—	—	—	—	OS req.	
00 33 153	56	Tappet, standard	—	—	—	—	OS req.	
00 33 154	56	Tappet with 0.01 mm. oversize	—	—	—	—	OS req.	
00 33 155	56	Tappet with 0.04 mm. oversize	—	—	—	—	OS req.	
00 33 163	57	Rubber sleeve for tappet guide bushing	4	4	4	4	4	
00 33 170	58	Push rod for R 50, R 50/2, R 50 S	R 50 4	R 50/2 4	4	—	—	
00 33 174	58	Push for R 60, R 60/2	R 60 4	R 60/2 4	—	—	—	
00 33 004	58	Push rod	—	—	—	4	4	
00 34 122	59	Rocker arm for inlet, left, and exhaust, right	2	2	2	—	—	
00 34 172	59	Rocker arm for inlet, left, and exhaust, right	—	—	—	2	2	
00 34 124	—	Rocker arm for inlet, right, and exhaust, left	2	2	2	—	—	
00 34 174	—	Rocker arm for inlet, right, and exhaust, left	—	—	—	2	2	

00 = Engine

Valve Mechanism

Table 2

Ordering No.	Call. No.	Description of Part	Qty.				
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S
00 34 110	60	Support for rocker arm shaft	8	8	8	—	—
00 34 158	60	Support for rocker arm shaft	—	—	—	8	8
00 21 136	61	Hex.-head screw for support	8	8	8	—	—
00 22 109	61	Hex.-head screw for support and cylinder-head	—	—	—	8	8
00 34 102	62	Rocker arm shaft	4	—	—	—	—
00 34 150	62	Rocker arm shaft	—	4	4	—	—
00 34 180	62	Rocker arm shaft	—	—	—	4	4
00 34 112	63	Washer for rocker arm	4	4	4	—	—
00 34 162	64	Washer for rocker arm	—	—	—	8	8
00 34 134	65	Bushing for rocker arm	8	8	8	—	—
00 34 186	66	Spacer bushing	—	—	—	4	4
00 34 190	67	Bearing needle 3x15.8	—	—	—	136	136
00 34 176	68	Adjusting screw	4	4	4	—	—
00 34 178	68	Adjusting screw	—	—	—	4	4
00 34 128	69	Nut for adjusting screw	4	4	4	4	4
00 21 104	70	Valve guide bushing, standard	4	—	—	—	—
00 21 106	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.1 mm. oversize	4	—	—	—	—
00 21 107	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.2 mm. oversize	4	—	—	—	—
00 21 108	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.3 mm. oversize	4	—	—	—	—
00 21 804	70	Valve guide bushing, standard (on R 50 starting with vehicle 557 706)	4	4	2	—	—
00 21 806	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.1 mm. oversize (on R 50 starting with vehicle 557 706)	4	4	2	—	—
00 21 807	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.2 mm. oversize (on R 50 starting with vehicle 557 706)	4	4	2	—	—
00 21 808	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.3 mm. oversize (on R 50 starting with vehicle 557 706)	4	4	2	—	—
00 21 720	70	Valve guide bushing for exhaust, standard	—	—	2	—	—
00 21 724	70	Valve guide bushing for exhaust, O. D. with 0.1 mm. oversize	—	—	2	—	—
00 21 725	70	Valve guide bushing for exhaust, O. D. with 0.2 mm. oversize	—	—	2	—	—

00 = Engine

Valve Mechanism

Table 2

Ordering No.	Call. No.	Description of Part	Qty.				
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S
00 21 726	70	Valve guide bushing for exhaust, O. D. with 0.3 mm. oversize	—	—	2	—	—
00 21 103	70	Valve guide bushing, standard	—	—	—	—	—
00 21 105	70	Valve guide bushing, O. D. with 0.1 mm. oversize	—	—	—	—	—
00 21 116	71	Circlip for valve guide bushing	4	4	4	—	—
00 21 118	72	Circlip for valve guide bushing	—	—	—	4	4
00 21 119	73	Washer for valve guide bushing	—	—	—	4	4
00 26 110	74	Valve spring, inside	4	4	4	—	—
00 26 160	74	Valve spring, inside	—	—	—	4	4
00 26 118	75	Valve spring, outside	4	4	4	—	—
00 26 164	75	Valve spring, outside	—	—	—	4	4
00 26 132	76	Spring sleeve	4	—	—	—	—
00 26 532	76	Spring sleeve (on R 50 starting with vehicle 557 706)	4	—	—	—	—
00 26 832	76	Spring sleeve	—	4	4	—	—
00 26 182	76	Spring sleeve	—	—	—	4	4
00 26 128	77	Spring retainer	4	4	4	—	—
00 26 178	78	Spring retainer	—	—	—	4	4
00 26 186	79	Insulating washer for spring retainer	—	—	—	—	—
00 26 124	80	Locks (split)	4	—	—	—	—
00 26 524	80	Locks (split) on R 50 starting with vehicle 557 706	4	—	—	—	—
00 26 824	80	Locks (split)	4	—	—	—	—
00 26 174	80	Locks (split)	—	4	4	—	—
00 26 101	81	Valve, intake	2	—	—	—	—
00 26 501	81	Valve, intake (on R 50 starting with vehicle 557 706)	2	2	2	—	—
00 26 150	81	Valve intake	—	—	—	2	—
00 26 109	82	Valve, exhaust	2	—	—	—	—
00 26 509	82	Valve, exhaust (on R 50 starting with vehicle 557 706)	2	2	—	—	—
00 26 107	82	Valve, exhaust	—	—	2	—	—
00 26 158	82	Valve, exhaust	—	—	—	2	—

00 = Engine

Lubrication System / Clutch

Table 2

Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
			40	60/2				
Lubrication System								
00 52 154	83	Drive gear for oil pump gears	1	1	1	1	1	
00 52 164	84	Oil pump gear (long)	1	1	1	1	1	
00 52 167	85	Hex. nut for drive gear	1	1	1	1	1	
00 52 168	86	Locking plate for drive gear	1	1	1	1	1	
00 52 171	87	Oil pump idler gear (short)	1	1	1	1	1	
Clutch								
00 68 032	88	Flywheel	1	1	1	1	1	
00 68 037	88	Flywheel	1	1	1	1	1	
00 68 035	88	Flywheel	1	1	1	1	1	
00 68 033	88	Flywheel	1	1	1	1	1	
00 70 184	89	Diaphragm spring	1	1	1	1	1	
00 70 182	89	Diaphragm spring	1	1	1	1	1	
00 70 164	90	Pressure plate assembly	1	1	1	1	1	
00 70 060	91	Clutch plate with lining and hub (Thickness 9 mm.)	1	1	1	1	1	
00 70 149	92	Pressure ring (for clutch plate with 9 mm. thickness)	1	1	1	1	1	
00 70 152	93	Pressure ring (for clutch plate with 5 mm. thickness)	1	1	1	1	1	
00 70 510	94	Spacer ring (required for installation of clutch plate 00 70 060, together with pressure ring 00 70 152)	1	1	1	1	1	
00 70 122	95	Hub for clutch plate	1	1	1	1	1	
99 00 168	96	Countersunk screw M 8x1x20—5 S pho.block. for pressure ring attachment	6	6	6	6	6	
00 70 154	96	Countersunk screw for pressure ring attach- ment	6	6	6	6	6	

00 = Engine

Carburetor

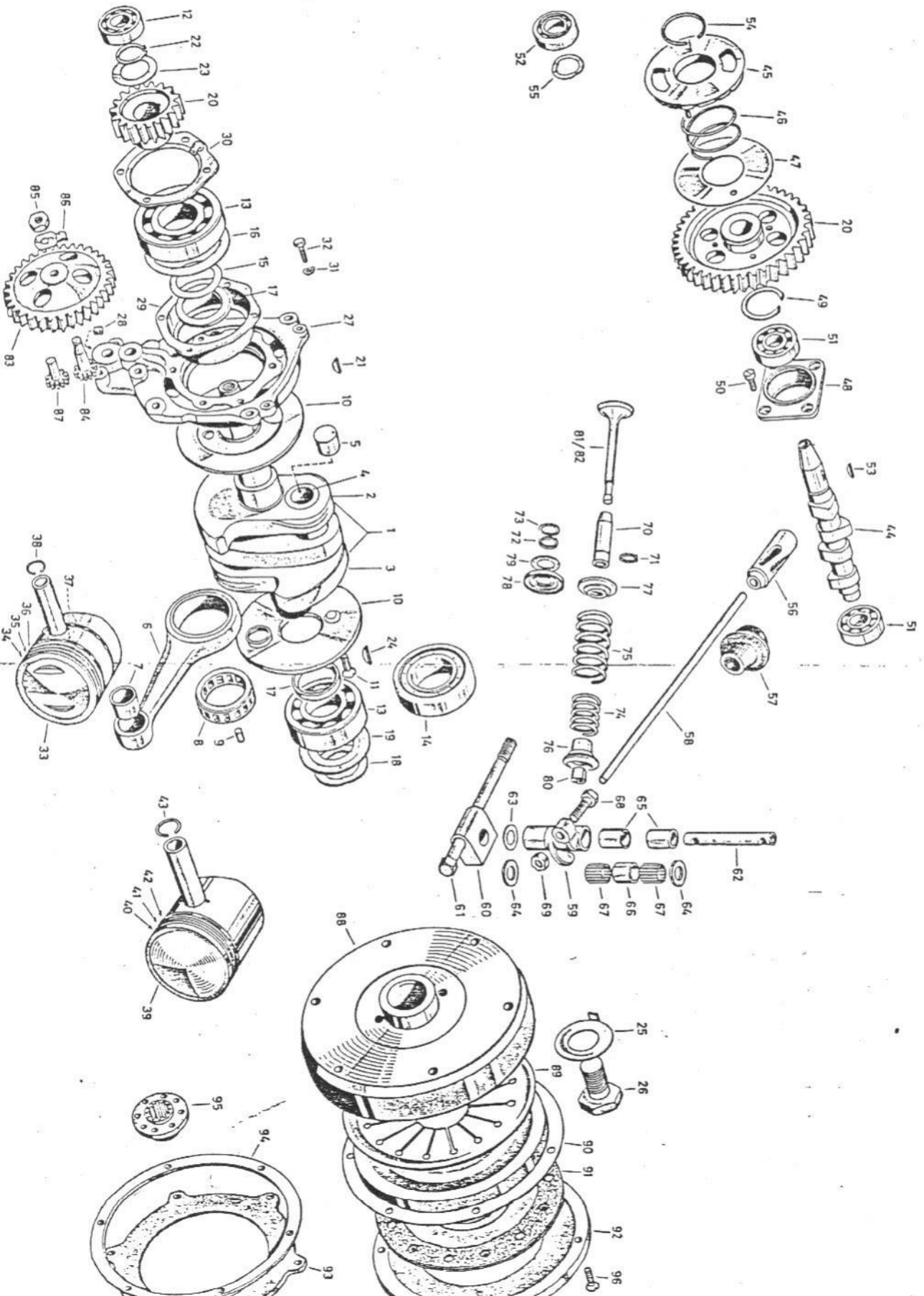
Table 3

Ordering No.	Cell out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Air Filter in Engine Housing								
00 43 136	1	Retaining spring	1	1	1	1	1	1
99 63 493	2	Gasket (sealing) A 48×55 rubber	1	1	1	1	1	1
00 43 140	3	Wet air filter cartridge	1	1	1	1	1	1
99 13 425	—	Hex.-head screw M 6×10—8 G ph.black ..	1	1	1	1	1	1
Air filter on Transmission Housing, Top								
00 43 033	—	Air Filter, complete	1	1	—	1	—	—
00 43 524	4	Micronic Filter	1	1	—	1	—	—
00 43 157	5	Fastening screw with spring washer for filter	—	1	—	—	—	—
00 43 156	6	Housing gasket	1	2	—	1	—	—
00 43 170	7	Filter base, complete	—	1	—	—	—	—
00 43 171	8	Filter cover, complete	—	1	—	—	—	—
00 43 152	9	Cover gasket	1	—	—	1	—	—
00 43 035	—	Air filter with fine mesh cartridge, complete	—	R 50/2	—	—	1	1
00 43 145	10	Fine mesh filter cartridge	—	R 50/2	—	—	1	1
00 43 158	11	Filter retaining screw	—	1	—	1	—	1
00 43 154	—	Housing gasket, top for filter cartridge	—	—	1	—	1	1
00 43 172	12	Filter base	—	—	1	—	1	1
00 43 173	13	Filter top	—	—	1	—	1	1
00 43 119	14	Gasket for air filter	1	1	1	1	1	1
99 41 365	15	Locking sleeve 4×16 in transmission housing for Micronic filter	—	1	—	—	—	—
Air Intake Pipes								
00 43 163	16	Gasket on transmission housing side	4	2	2	—	—	—
00 43 165	16	Seal ring on transmission housing side	—	—	—	2	2	2
00 43 161	17	Sleeve for air intake pipes on carburetor side	2	2	2	—	—	—
00 43 162	18	Seal ring for air intake pipes on carburetor side	—	—	—	2	2	2
00 43 104	19	Hose clamp for sleeve on carburetor side ..	4	—	—	—	—	—
99 48 811	19	Fastening clip S 42/9 cad. for sleeve on carburetor side	—	4	4	—	—	—

00 = Engine

Table 3

Carburetor



00 = Engine

Carburetor

Table 3

Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 43 166	20	Limit ring for seal ring on carburetor side ..	—	—	—	2	2	
00 43 168	21	Centering bushing for seal ring on carburetor side	—	—	—	2	2	
00 43 174	22	Air intake pipe, left, for R 50, R 50/2	R 50	R 50/2	—	—	—	
00 43 175	22	Air intake pipe, right, for R 50, R 50/2	R 50	R 50/2	—	—	—	
00 43 182	22	Air intake pipe, left, for R 60, R 60/2	R 60	R 60/2	—	—	—	
00 43 183	22	Air intake pipe, right, for R 60, R 60/2	R 60	R 60/2	—	—	—	
00 43 176	22	Air intake pipe, left	—	—	1	—	—	
00 43 177	22	Air intake pipe, right	—	—	1	—	—	
00 43 178	22	Air intake pipe, left	—	—	—	1	1	
00 43 179	22	Air intake pipe, right	—	—	—	1	1	
Carburetor								
00 39 038	—	Flange carburetor, right, for R 50, R 50/2	R 50	R 50/2	—	—	—	
00 39 039	—	Flange carburetor, left, for R 50, R 50/2	R 50	R 50/2	—	—	—	
00 39 042	—	Flange carburetor, right, for R 60	R 60	—	—	—	—	
00 39 044	—	Flange carburetor, left, for R 60	R 60	—	—	—	—	
00 39 032	—	Flange carburetor, right, for R 60/2	—	R 60/2	—	—	—	
00 39 033	—	Flange carburetor, left, for R 60/2	—	R 60/2	—	—	—	
00 39 040	—	Flange carburetor, right	—	—	1	—	—	
00 39 041	—	Flange carburetor, left	—	—	1	—	—	
00 39 034	—	Flange carburetor, right	—	—	—	1	—	
00 39 035	—	Flange carburetor, left	—	—	—	—	1	
00 39 036	—	Flange carburetor, right	—	—	—	—	1	
00 39 037	—	Flange carburetor, left	—	—	—	—	1	
00 39 176	23	Retaining clip	2	2	—	—	—	
00 39 175	23	Retaining clip	—	—	2	2	2	
00 39 178	24	Throttle cable adjuster	2	2	2	2	2	
00 39 182	25	Nut for cable adjuster	2	2	2	2	2	
00 39 184	26	Nut for pilot air screw	2	2	2	2	2	
00 42 111	27	Rubber cover for throttle cable	2	2	2	2	2	
00 42 149	28	Rubber seal ring for cover plate	2	2	2	2	2	
00 42 150	29	Gasket for float bowl	2	2	2	2	2	
00 39 181	30	Air pilot screw	2	2	2	2	2	
00 39 183	31	Bushing for overflow drain-out	2	2	2	2	2	

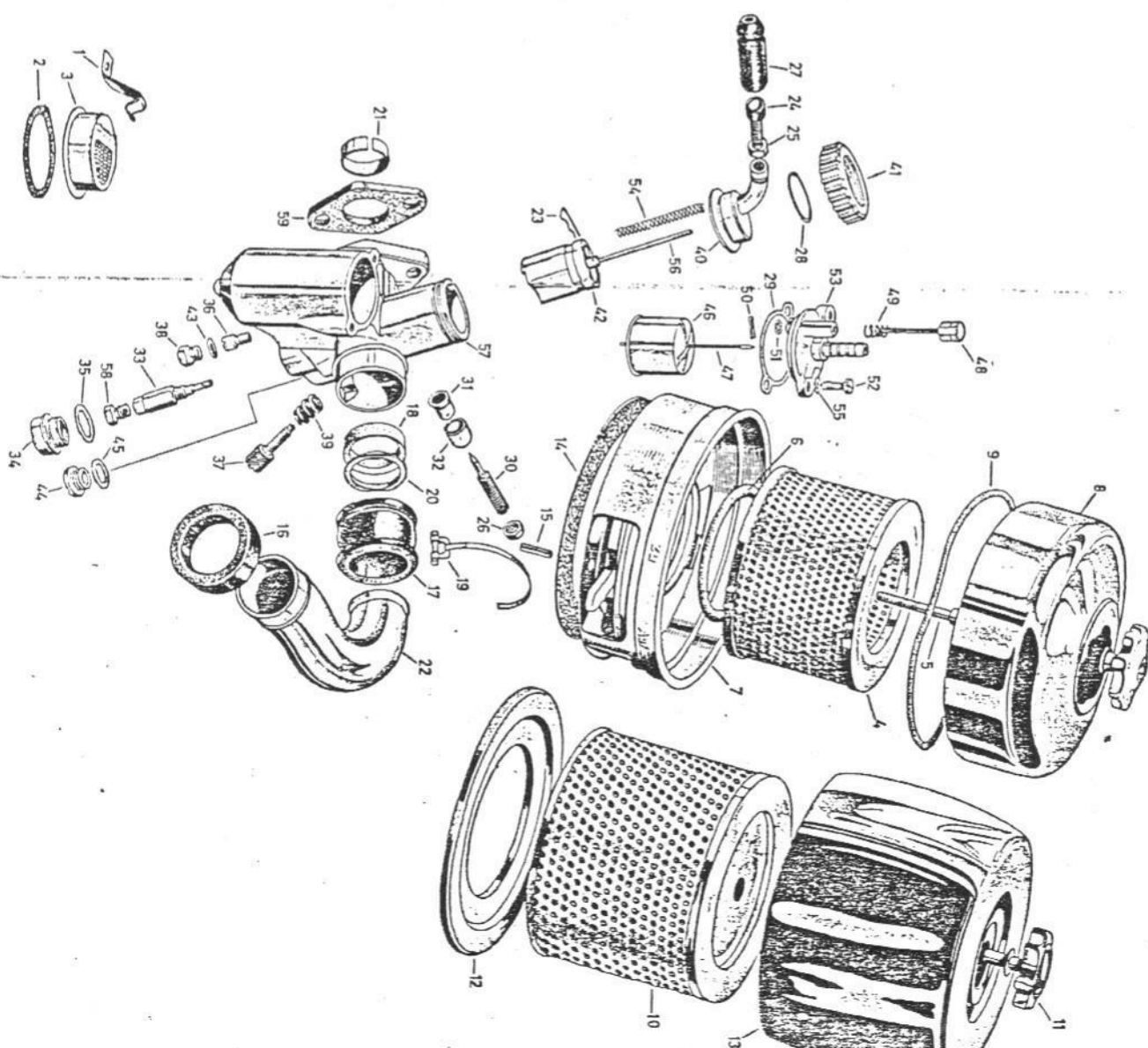
00 = Engine

Carburetor

Table 3

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 39 185	32	Cap for overflow drain-out	2	2	2	2	2	
00 39 124	33	Needle jet (1308)	2	2	—	—	—	
00 39 123	33	Needle jet (1208)	—	—	2	2	2	
00 39 129	33	Needle jet (2108)	—	—	—	—	2	
00 39 199	34	Plug	2	2	—	—	—	
00 39 197	34	Plug	—	—	2	2	2	
00 42 130	35	Gasket	2	2	2	2	2	
00 39 135	36	Idling jet No. 35	2	—	—	2	—	
00 39 137	36	Idling jet	—	2	2	—	2	
00 39 527	37	Flood limit screw	2	2	2	2	2	
00 39 196	38	Screw	2	2	4	4	4	
00 39 171	39	Spring	2	2	—	—	—	
00 39 170	39	Spring	—	—	2	2	2	
00 39 111	40	Cover plate, left	1	1	—	—	—	
00 39 112	40	Cover plate, right	1	1	—	—	—	
00 39 218	40	Cover plate, left	—	—	1	1	1	
00 39 219	40	Cover plate, right	—	—	1	1	1	
00 39 217	41	Retainer	2	2	—	—	—	
00 39 216	41	Retainer	—	—	2	2	2	
00 39 120	42	Throttle slide	2	2	—	—	—	
00 39 117	42	Throttle slide	—	—	2	2	2	
00 42 126	43	Gasket	2	2	4	2	4	
00 39 198	44	Plug	2	2	2	2	2	
00 42 134	45	Gasket	2	2	2	2	2	
00 39 187	46	Flood 7 grams	2	2	2	2	2	
00 39 288	47	Flood needle	2	2	2	2	2	
00 39 260	48	Tickler	2	2	2	2	2	
00 39 164	49	Tickler spring	2	2	2	2	2	
00 39 165	50	Collar pin	2	—	—	2	—	
00 39 262	51	Lock washer for tickler	—	2	2	—	2	
00 39 156	52	Fastening screw	4	4	—	—	—	
00 39 159	52	Fastening screw	—	—	4	4	4	
00 39 259	53	Flood bowl cover	2	2	2	2	2	
00 39 169	54	Throttle spring	2	2	—	—	—	
00 39 168	54	Throttle spring	—	—	2	2	2	
00 39 193	55	Spring washer for fastening screw	—	4	4	—	4	

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
00 39 274	56	Jet needle	2	2	—	—	—	—
00 39 272	56	Jet needle	—	—	2	2	2	2
00 39 207	57	Carburetor body, left	1	1	—	—	—	—
00 39 208	57	Carburetor body, right	1	1	—	—	—	—
00 39 213	57	Carburetor body, left	—	—	1	1	1	1
00 39 212	57	Carburetor body, right	—	—	1	1	1	1
00 39 244	58	Main jet No. 105	2	R 50/2 1	—	—	—	—
00 39 144	58	Main jet No. 110	—	R 60/2 1	—	—	—	—
00 39 239	58	Main jet No. 135	—	—	2	—	2	2
00 39 245	58	Main jet No. 115	—	—	—	2	—	—
For carburetors to cylinderheads								
00 42 146	59	Gasket for carburetor, left and right	2	2	—	—	—	—
00 42 147	59	Gasket for carburetor, left and right	—	—	2	2	2	2



10 = Transmission

Table 4

Transmission

10 = Transmission		Transmission Housing		Table 4					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69 69 S	R 69 S	R 69 S	R 69 S
Transmission Housing									
10 06 029	1	Transmission housing with	1	1	1	1	1	1	1
10 12 100	2	Locating pin	2	2	2	2	2	2	2
99 03 214	3	Stud M 6×25 Sn 4—5 cad. (E)	7	7	7	7	7	7	7
99 41 365	4	Locating pin 4X6 for air filter	1	1	—	1	—	—	—
10 06 142	5	Axle for cam plate	1	1	1	1	1	1	1
10 12 031	6	Cover for transmission housing	1	1	1	1	1	1	1
99 31 043	7	Flat washer 6.4 cad.	7	7	7	7	7	7	7
99 22 053	8	Hex. nut M 6—6 S cad.	7	7	7	7	7	7	7
10 06 280	9	Gasket between transmission housing and cover	1	1	1	1	1	1	1
10 06 120	10	Seal for shaft of gearshift foot lever	1	1	1	1	1	1	1
10 06 132	11	Seal for kickstarter shaft	1	1	1	1	1	1	1
30 38 510	12	Seal for drive shaft, front	1	1	1	1	1	1	1
10 06 178	13	Seal for drive shaft, rear	1	1	1	1	1	1	1
Parts for electrical neutral indication									
10 06 152	—	Electrical neutral indication, complete	1	1	1	1	1	1	1
10 06 154	14	Contact spring	1	1	1	1	1	1	1
10 06 158	15	Contact shaft	1	1	1	1	1	1	1
10 06 162	16	Insulating bushing	1	1	1	1	1	1	1
10 06 166	17	Insulating washer	1	1	1	1	1	1	1
10 06 174	18	Rubber plug	1	1	1	1	1	1	1
10 06 170	19	Flat washer	1	1	1	1	1	1	1
99 05 660	20	Set screw M 4X6X3—5 S	1	1	1	1	1	1	1
99 21 055	21	Hex. nut BM 6—6 S	1	1	1	1	1	1	1
99 36 135	22	Star washer J 6.4	1	1	1	1	1	1	1
10 66 174	23	Contact rivet	1	1	1	1	1	1	1
Transmission attachment on engine									
99 12 551	24	Hex.-head screw M 8X75 G cad.	1	1	1	1	1	1	1
99 31 065	25	Flat washer	4	4	4	4	4	4	4
99 22 081	26	Hex. nut M 8—6 S cad.	3	3	3	3	3	3	3

10 = Transmission		Primary Shaft—Clutch Operation		Table 4					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69 69 S	R 69 S	R 69 S	R 69 S
Oil Filter and Oil Drain Plugs on transmission									
99 63 242	27	Gasket C 14×20 steel-asbestos	2	2	2	2	2	2	2
00 07 104	28	Oil plug for intake and drain	2	2	1	1	1	1	1
00 07 106	28	Oil plug, 0.1 mm. oversize thread	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.
00 07 108	28	Oil plug M 16×1.5 (Replacement for Part No. 00 07 106, when thread is damaged)	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.
00 07 161	28	Magnetic oil drain plug	—	—	1	—	—	—	—
00 07 160	28	Magnetic oil drain plug, 0.1 mm. oversize thread	—	—	—	—	—	—	—
00 07 162	28	Magnetic oil drain plug M 16×1.5 (Replacement for Part No. 00 07 160, when thread is damaged)	—	—	1	—	—	—	—
99 63 259	—	Gasket C 16×20 steel-asbestos (for oil plugs Part No. 00 07 108 and No. 00 07 162)	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.	os req.
Primary Shaft									
10 20 005	29	Primary shaft	1	1	1	1	1	1	1
10 20 136	30	Flat washer for primary shaft front	1	1	1	1	1	1	1
10 20 140	31	Bushing for primary shaft, front	1	1	1	1	1	1	1
99 81 219	32	Ball bearing 6204 C 3, front	1	1	1	1	1	1	1
99 81 408	33	Ball bearing 6302 C 3, rear	1	1	1	1	1	1	1
10 20 245	34	Drive gear	1	1	1	1	1	1	1
10 80 154	35	Coupling for drive gear	1	1	1	1	1	1	1
10 20 152	36	Spring for damper	1	1	1	1	1	1	1
10 20 160	37	Ratchet for kickstarter	1	1	1	1	1	1	1
10 20 148	38	Snap ring for kickstarter ratchet	1	1	1	1	1	1	1
10 20 210	39	Spacer for primary shaft, rear (thickness as required)	1	1	1	1	1	1	1
10 20 164	40	Thrust washer for primary shaft, rear	1	1	1	1	1	1	1
Clutch Operation									
10 80 176	41	Thrust rod with felt ring and end piece	1	1	1	1	1	1	1
10 20 132	42	Felt ring	1	1	1	1	1	1	1

10 = Transmission

Gearshift Mechanism

Table 4

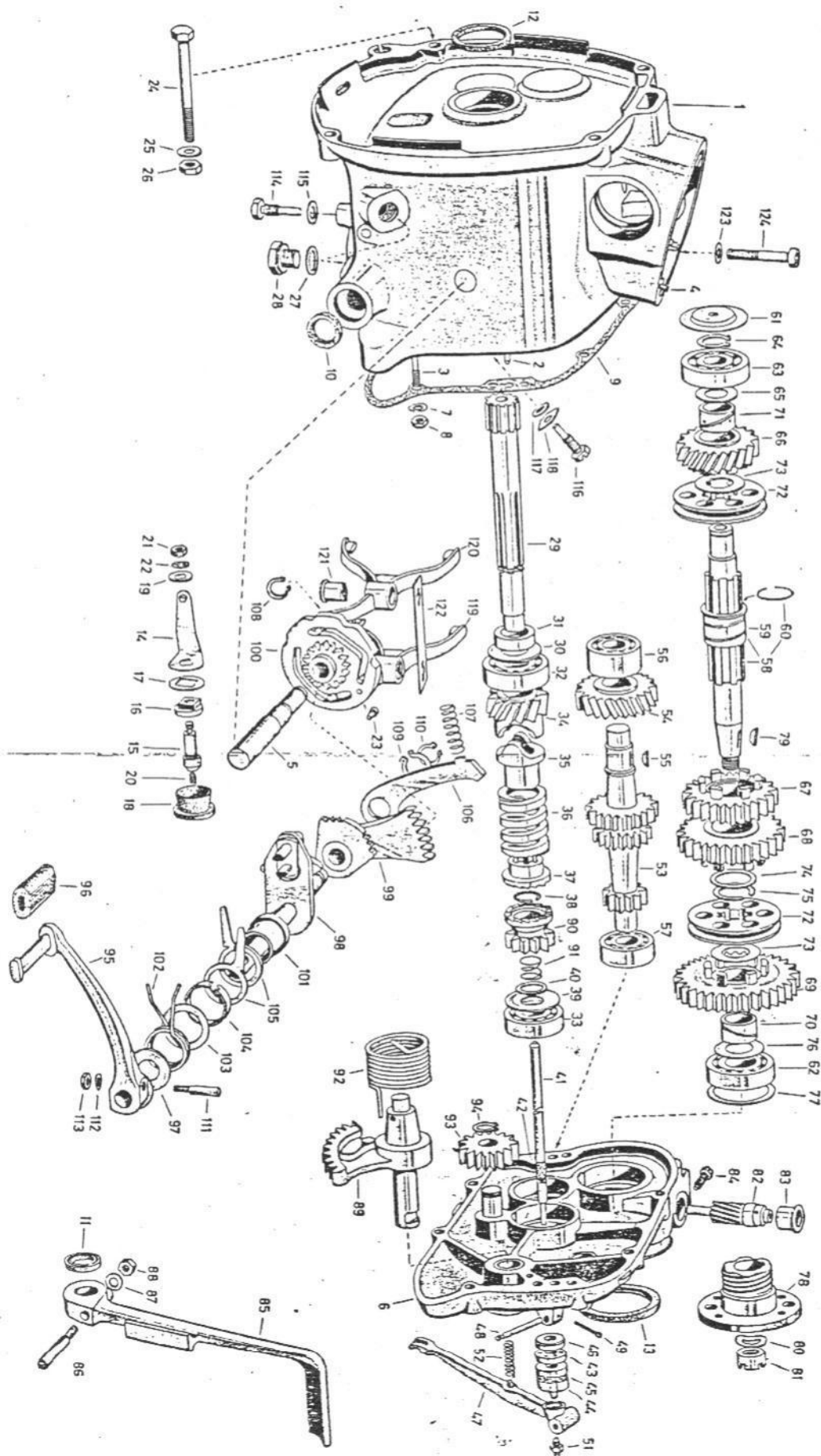
Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.		R	
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S 69	R 69 S
Gearshift Mechanism						
10 66 244	95	Foot shift lever	1	1	1	1
10 66 178	96	Rubber pad for foot shift lever	1	1	1	1
10 66 116	97	Spacer (thickness as required) between transmission housing and foot shift lever ..	1	1	1	1
10 66 268	98	Selector lever, with foot shift spindle, stop pins, spacer bushing and swivel piece	1	1	1	1
10 66 274	99	Sector gear	1	1	1	1
10 66 248	100	Cam plate with gear	1	1	1	1
10 36 138	101	Spacer bushing	1	1	1	1
10 66 150	102	Return spring	1	1	1	1
10 66 134	103	Washer	1	1	1	1
10 66 146	104	Steel spring ring	1	1	1	1
10 66 142	105	Pawl	2	2	2	2
10 66 256	106	Ratchet plate	1	1	1	1
10 66 130	107	Spring for ratchet plate	1	1	1	1
99 34 060	108	Circlip 12X1 for came plate	1	1	1	1
99 34 120	109	Circlip 18X1.2, for sector gear	1	1	1	1
99 34 071	110	Circlip 14X1 for foot shift spindle, rear end	1	1	1	1
Attachment of foot shift lever on foot shift spindle (selector lever)						
10 66 102	111	Locking screw	1	1	1	1
99 31 043	112	Flat washer	1	1	1	1
99 22 053	113	Hex. nut M 6—6 S cod.	1	1	1	1
Limit screws on transmission housing						
10 66 278	114	Limit screw, below	1	1	1	1
10 66 286	115	Spacer (thickness as required)	1	1	1	1
10 66 282	116	Limit screw, above	1	1	1	1
10 66 154	117	Spacer (thickness as required)	1	1	1	1
10 66 290	118	Locking plate	1	1	1	1

10 = Transmission

Gearshift Mechanism

Table 4

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.		R	
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S 69	R 69 S
Shifting forks on transmission housing, top						
10 66 166	119	Shifting fork for first and second	1	1	1	1
10 66 206	120	Shifting fork for third and fourth	1	1	1	1
10 66 162	121	Bushing for shifting fork	2	2	2	2
10 66 170	122	Retaining plate	1	1	1	1
10 66 186	123	Flat washer for allenhead screw	2	2	2	2
99 19 741	124	Allenhead screw M 8 X 45—8 G pho.black...	2	2	2	2



20 = Front Fork

Table 5

20 = Front f

Table 5

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Front Fork								
20 00 020	—	Front fork, complete	1	1	—	1	—	—
20 00 022	—	Front fork, complete, with hydraulic steering damper	—	—	1	—	1	—
20 00 362	1	Steering fork	1	1	—	1	—	—
20 00 364	2	Steering fork for steering damper	—	—	1	—	1	1
20 00 368	3	Swing arm	1	1	1	1	1	1
Installation of front wheel axle, left								
20 00 293	4	Clamping bolt	1	1	1	1	1	1
99 36 205	5	Star washer J 8.4 pho.	1	1	1	1	1	1
99 22 094	6	Hex. nut M 8×1—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	1
Swing arm bearing installation								
20 00 320	7	Shaft	1	1	1	1	1	1
20 00 322	8	Flat washer	2	2	2	2	2	2
99 85 005	9	Ball bearing 30203	2	2	2	2	2	2
20 00 324	10	Bushing	2	2	2	2	2	2
20 00 330	11	Seal	2	2	2	2	2	2
20 00 326	12	Spacer	2	2	2	2	2	2
20 00 328	13	Acorn nut	1	1	1	1	1	1
20 00 334	14	Rubber plug, left and right	2	2	2	2	2	2
Suspension units (left and right)								
20 54 016	—	Telescopic spring and shock absorber assembly, complete	2	2	—	2	—	—
20 54 025	—	Telescopic spring and shock absorber assembly, complete	—	—	2	—	2	—
20 54 200	15	Attachment, bottom	2	2	2	2	2	2
20 02 132	16	Cover, bottom	2	2	2	2	2	2
20 02 126	17	Cover, top	2	2	2	2	2	2
20 54 206	18	Attachment, top	2	2	2	2	2	2

Table 5

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
20 54 528	19	Bottoming ring	4	4	6	4	6	
20 54 234	20	Silent block	4	4	4	4	4	
20 54 232	21	Shock absorber, complete	2	2	2	2	2	
20 54 008	22	Coil spring	2	2	2	2	2	
20 54 236	23	Shock absorber seal	2	2	—	2	—	
Upper and lower mounting of suspension units								
99 14 345	24	Hex-head bolt M 10X1X42—10 K nickel-plated	2	2	2	2	2	
20 00 345	25	Flat washer	4	4	4	4	4	
99 14 347	26	Hex-head bolt M 10X1X48—10 K	2	2	2	2	2	
99 22 121	27	Hex. nut M 10X1—6 S pho.block.	4	4	4	4	4	
Headlight bracket, left and right								
20 00 305	28	Headlight bracket, left	1	1	1	1	1	
20 00 313	28	Headlight bracket, right	1	1	1	1	1	
20 00 336	29	Rubber pad	2	2	2	2	2	
20 00 338	30	Spacer plate	2	2	2	2	2	
20 00 340	31	Spacer ring	4	4	4	4	4	
20 00 347	32	Mounting plate, top	2	2	2	2	2	
99 36 135	33	Star washer J 6.4 pho.	4	4	4	4	4	
99 12 240	34	Hex-head screw M 6X20—8 G	4	4	4	4	4	
Frictional steering damper, lower assembly								
20 00 231	35	Bottom plate	1	1	—	1	—	
20 00 221	36	Anchor plate	1	1	—	1	—	
20 00 235	37	Friction disc for anchor plate	2	2	—	2	—	
99 49 213	38	Rivet C 3X10 steel copper plated	3	3	—	3	—	
20 00 295	39	Stud	1	1	—	1	—	
99 23 412	40	Castellated nut M 8—6 S pho.block.	1	1	—	1	—	
99 45 105	41	Coller pin 2X18 steel	1	1	—	1	—	

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S 69
Anchor plate attachment on frame					
20 00 255	42	Retaining screw	1	1	1
20 00 257	43	Rubber ring	2	2	2
99 31 850	44	Flat washer 16 pho.block.	1	1	1
99 31 658	45	Flat washer 8.4 pho.block.	1	1	1
99 23 412	46	Castellated nut M 8—6 S pho.block.	1	1	1
99 45 105	47	Coller pin 2X18 steel	1	1	1
Hydraulic steering damper with mounting on frame					
20 54 070	48	Hydraulic steering damper	—	—	1
20 54 220	49	Mounting bracket	—	—	1
20 54 221	50	Clamp on frame tube	—	—	1
99 12 480	51	Hex-head screw M 8X38—8 G pho.block. ..	—	—	3
99 31 066	52	Flat washer 8.4 pho.block.	—	—	1
99 32 091	53	Spring washer B 8	—	—	3
99 22 082	54	Hex. nut M 8—6 S pho.block.....	—	—	3
Anchor plate with mounting on frame					
20 54 222	55	Anchor plate	—	—	1
80 50 136	56	Rubber washer	—	—	4
20 54 223	57	Spacer	—	—	1
45 70 122	58	Flat washer	—	—	1
99 12 440	59	Hex-head screw M 8X25—8 G pho.block.	—	—	1
99 33 094	60	Lock washer	—	—	1
99 22 082	61	Hex. nut M 8—6 S pho.block.	—	—	1
Link on steering damper					
20 54 225	62	Link	—	—	1
99 31 658	63	Flat washer 8.4 pho.block.	—	—	2
99 22 082	64	Hex. nut M 8—6 S pho.block.	—	—	1

20 = Front Fork

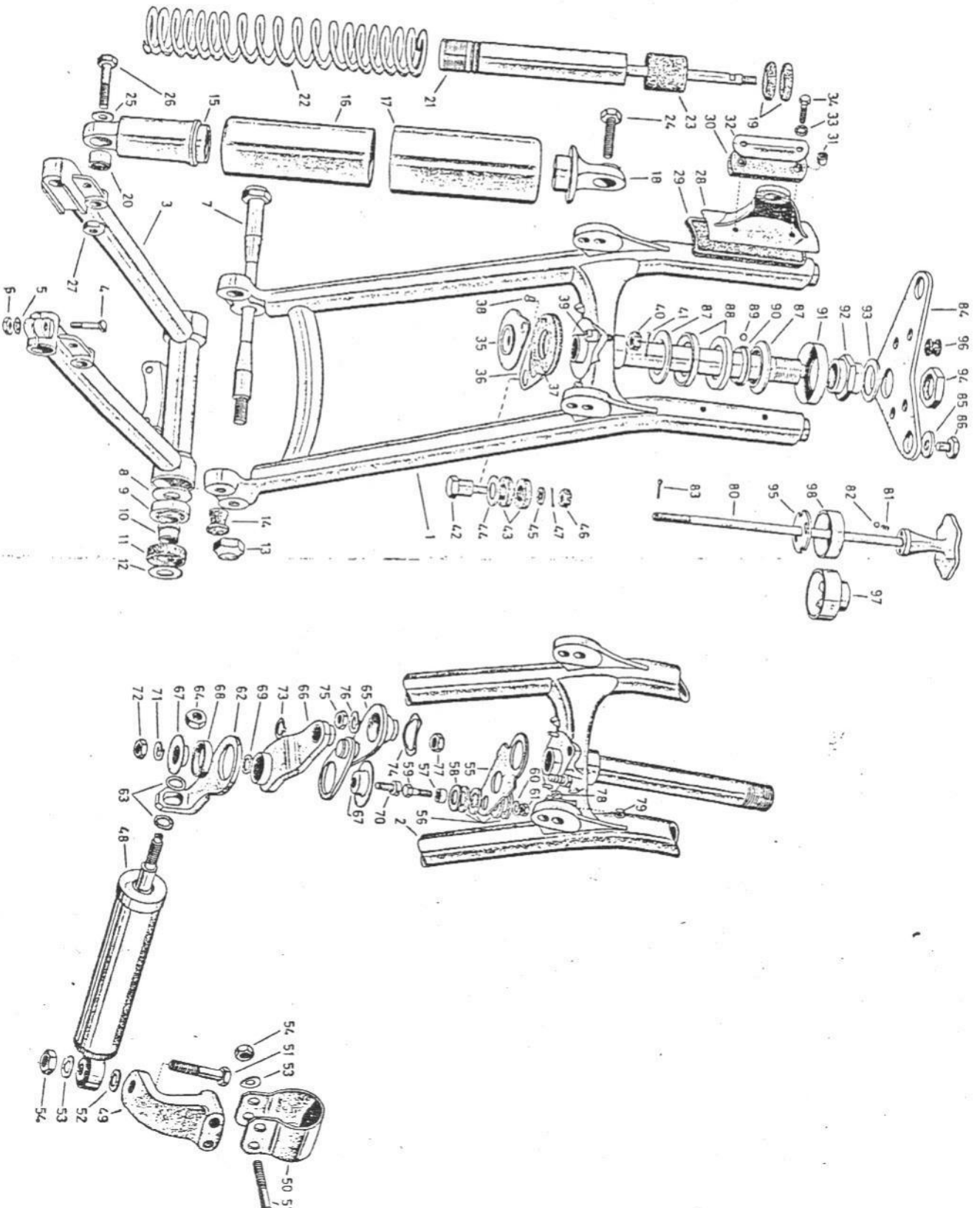
Table 5

Ordering No.	Coll. nut No.	Description of Part	R 50	R 502	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
20 54 227	65	Coupling	—	—	1	—	1
20 54 226	66	Setting lever	—	—	1	—	1
20 54 217	67	Detent cup	—	—	2	—	2
20 54 218	68	Guide ring	—	—	1	—	1
20 54 219	69	Spacer	—	—	1	—	1
99 19 460	70	Screw AM 6×10—5	—	—	1	—	1
99 33 078	71	Lock ring B 6	—	—	1	—	1
99 21 055	72	Hex. nut BM 6—5 S pho.block.	—	—	1	—	1
99 34 035	73	Circlip 8×0.8 for setting lever on stud of lower fork guide	—	—	1	—	1
Attachment of setting lever on lower fork guide and damper rod							
05 34 332	74	Spring washer	—	—	1	—	1
20 54 224	75	Hex. nut	—	—	1	—	1
99 33 094	76	Lock washer	—	—	1	—	1
99 22 094	77	Hex. nut M 8×1—6 S pho.block.	—	—	2	—	2
Adjusting screw for lower fork guide							
40 38 180	78	Hex.-head screw	—	—	1	—	1
99 21 055	79	Hex. nut BM 6—5 S pho.block.	—	—	1	—	1
Damper rod							
20 00 046	80	Damper rod, complete, with spring and ball	1	1	—	1	—
20 00 047	80	Damper rod, complete, with spring and ball	—	—	—	—	—
20 00 118	81	Spring	2	2	2	2	2
99 86 255	82	Ball 5.5 mm. dia. III	2	2	2	2	2
99 45 095	83	Coiler pin 2×15 steel for bottom end of damper rod	1	1	—	1	—

20 = Front Fork

Table

Ordering No.	Coll. nut No.	Description of Part	R 50	R 502	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
Upper fork guide and steering head ballraces							
20 00 126	84	Fork guide plate, top	1	1	1	1	1
20 00 345	85	Flat washer	2	2	2	2	2
20 00 343	86	Fork crown screw	2	2	2	2	2
20 00 188	87	Ballrace, with inside shoulder	2	2	2	2	2
20 00 190	88	Ballrace, with outside shoulder	2	2	2	2	2
99 86 255	89	Ball 5.5 mm. dia. III	46	46	46	46	4
20 00 193	90	Cage	1	1	1	1	1
20 00 184	91	Ballrace cover	1	1	1	1	1
20 00 182	92	Lower nut	1	1	1	1	1
20 00 297	93	Spacer	1	1	1	1	1
20 00 101	94	Upper nut	1	1	1	1	1
20 00 245	95	Lock plate	1	1	1	1	1
20 00 299	96	Rubber plug	2	2	2	2	2
20 00 119	97	Head cap, complete, with intermediate washer	—	—	—	—	—
20 00 114	98	Head cap with lock spring	1	1	1	1	1



20 = Front Wheel
Wheels, C

Brake, Handlebars

Table 6

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
Front Wheel Brake							
20 60 214	1	Front wheel brake holder	1	1	1	1	1
20 60 167	2	Adjuster pin	1	1	1	1	1
10 80 108	3	Flat washer	1	1	1	1	1
99 21 605	4	Hex. nut M 8×1—6 S cad.	1	1	1	1	1
20 60 227	5	Axle	1	1	1	1	1
99 31 089	6	Flat washer 15 cad.	1	1	1	1	1
99 22 155	7	Hex. nut M 14×1.5—6 S chrome plated	1	1	1	1	1
20 60 174	8	Axle bushing	1	1	1	1	1
20 60 202	9	Brake shoe	2	2	2	2	2
20 60 230	10	Brake lining	2	—	—	2	—
20 60 235	10	Brake lining	—	2	2	—	2
20 00 196	11	Copper rivet	18	18	18	18	18
Brake shoe and brake lever operation							
20 60 237	12	Brake shoe return spring, front	1	1	1	1	1
20 60 239	12	Brake shoe return spring, rear	1	1	1	1	1
20 60 277	13	Draw spring	1	1	1	1	1
20 60 269	14	Flat washer	4	4	4	4	4
99 45 110	15	Cotter pin, 2×20	2	2	2	2	2
20 60 259	16	Flat washer	2	2	2	2	2
20 60 206	17	Brake cam, front	1	1	1	1	1
20 60 207	18	Brake cam, rear	1	1	1	1	1
20 60 210	19	Brake lever	2	2	2	2	2
99 12 266	20	Hex.-head screw M 6—28—8 G pho.black. ..	2	2	2	2	2
99 32 071	21	Spring washer B 6	2	2	2	2	2
99 22 054	22	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	2	2	2	2	2
Parts for mounting hand brake cable on lever							
20 60 182	23	Screw (on brake lever top and bottom)	2	2	2	2	2
20 60 178	24	Hex. nut	1	1	1	1	1

20 =

Front Wheel Brake
Handlebars

Wheels

Cables

Table 6

20 = Front Wheel Brake, Handlebars
Wheels, Cables

Handlebars

Table 6

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
20 72 107	25	Handlebars with Blinkers						
20 72 306	26	Handlebars	1	1	1	1	1	
20 72 288	27	Riser	2	2	2	2	2	
99 36 205	28	Locking screw	2	2	2	2	2	
99 22 093	29	Toothed spring washer J 8.4 cad.	2	2	2	2	2	
		Hex. nut M 8×1—6 S cad.	2	2	2	2	2	
99 33 108	30	Handlebars attachment to upper fork guide						
99 22 121	31	Lock washer B 10	2	2	2	2	2	
		Hex. nut M 10×1—6 S pho.block.	2	2	2	2	2	
20 72 197	32	Handlebar Grip, left, and Clutch Lever						
20 72 195	32	Handlebar grip, left (fixed)	1	—	—	1	—	
20 72 213	33	Handlebar grip, left, with blinker lights ..	—	1	1	—	1	
20 72 211	33	Clutch lever with bushing	1	—	—	1	—	
20 72 214	33	Clutch lever with key	1	1	1	—	1	
20 72 314	33	Clutch lever	—	1	1	1	1	
20 72 223	34	Clutch lever with manual ignition control lever, complete	—	—	—	1	—	
20 72 126	35	Key for setting on handlebar tube	1	1	1	1	1	
20 72 329	36	Clutch lever body with locking screw	1	1	1	—	1	
20 72 330	36	Clutch lever body with locking screw	—	—	—	1	—	
20 72 219	36	Clutch lever body	—	—	—	1	—	
	37	Locking screw for clutch lever body	1	1	1	—	1	
20 72 217	38	Clutch lever attachment on body						
99 36 135	38	Clutch control lever screw	1	1	1	1	1	
99 22 053	39	Star washer J 6.4	1	1	1	1	1	
	40	Hex. nut M 6 cad.	1	1	1	1	1	
20 72 221	41	Clutch cable connecting parts						
99 88 505	42	Clutch cable adjuster, complete	1	1	1	1	1	
99 88 530	43	Solder nipple holder	1	1	1	1	1	
20 72 261	44	Solder nipple B 2.3	1	1	1	1	1	
		Thrust washer between body and twist grip	1	—	—	1	—	

20 = Front
Wheels

Throttle Twist Grip

Table 6

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
			60	60/2				
Throttle Twist Grip, right, with Lever								
20 72 352	—	Throttle twist grip (for 2 cables), complete ..	1	—	—	1	—	
20 72 380	45	Body with clamp screw	1	—	—	1	—	
20 72 160	46	Handlebar grip, right, without hole for blinker lights	1	—	—	1	—	
20 72 253	47	Brake lever with bushing	1	1	1	1	1	
20 72 353	—	Twist grip with key (for 2 cables) for blinker lights, complete	—	1	1	—	1	
20 72 219	48	Clamp screw	—	1	1	—	1	
20 72 175	49	Switch adapter	—	1	1	—	1	
20 72 176	50	Retaining screw for switch adapter	—	1	1	—	1	
Lever to body attachment								
20 72 217	51	Lever screw	—	1	1	—	1	
99 36 131	52	Star washer	—	1	1	—	1	
99 22 053	53	Hex. nut M 6—6 S pho.block.	—	1	1	—	1	
Handbrake cable connecting parts								
20 72 221	54	Control cable adjuster	—	1	1	—	1	
99 88 505	55	Solder nipple holder A	—	1	1	—	1	
99 88 530	56	Solder nipple B 2.3	—	1	1	—	1	
Twist grip actuation								
20 72 177	57	Twist grip rubber, right, with hole for blinker lights	1	1	1	1	1	
20 72 261	58	Flat washer	1	1	1	1	1	
20 72 384	59	Cam, complete	1	1	1	1	1	
20 72 382	60	Cover	1	1	1	1	1	
20 72 259	61	Retaining screw for cover	1	1	1	1	1	
99 88 550	62	Solder nipple C for throttle control cable connection	2	2	2	2	2	
20 72 223	63	Key for setting on handlebar tube	1	—	—	1	—	
20 72 295	64	Rear view mirror	1	—	—	1	—	
90 38 106	65	Glass for rear view mirror	1	—	—	1	—	

20 = Front Wheel Brake, Handlebars
Wheels, Cables

Table 6

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
			60	60/2		69	69 S	
20 72 471	66	Ignition advance lever	1	—	—	1	—	—
20 72 362	67	Body, complete	1	—	—	1	—	—
20 72 473	68	Lever, complete	1	—	—	1	—	—
20 72 477	69	Retaining screw	1	—	—	1	—	—
20 72 475	70	Flat washer	1	—	—	1	—	—
		Spring	1	—	—	1	—	—
Wheels for R 50 and R 69 (R 50 from vehicle No. 556 241, R 60 up to vehicle No. 652 304)								
40 38 036	—	Wheel with bearings	2	—	—	2	—	—
40 38 211	71	Aluminium rim 2.15 B×18	2	2	2	2	2	—
40 38 204	72	Spoke (front and rear wheel)	80	—	—	80	—	—
40 38 173	73	Spoke retainer plate	80	—	—	80	—	—
99 30 065	74	Nipple M 3.5 MS, chrome plated, for spoke	80	—	—	80	—	—
20 30 015	75	Hub	2	—	—	2	—	—
99 85 010	76	Taper roller bearing 30 204	4	—	—	4	—	—
40 38 225	77	Spacer tube	2	—	—	2	—	—
40 38 229	78	Spacer bushing	2	—	—	2	—	—
40 38 231	79	Spacer ring	2	—	—	2	—	—
40 38 241	80	Thrust bushing, right	2	—	—	2	—	—
40 38 242	81	Thrust bushing, left	2	—	—	2	—	—
40 38 259	82	Felt ring	4	—	—	4	—	—
40 38 255	83	Felt ring retainer	4	—	—	4	—	—
40 38 267	84	Washer	4	—	—	4	—	—
40 38 271	85	Cover screw	2	—	—	2	—	—
40 38 263	86	Spring washer	2	—	—	2	—	—
40 38 275	87	Hub cover plate	2	—	—	2	—	—
40 38 156	88	Felt ring for wheel hub	2	—	—	2	—	—

20 = Front Wheel Brake, Handlebars
Wheels, Cables

Table 6

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
			60	60/2		69	69 S	
Wheels for all models covered by this list (R 50 from vehicle No. 556 242, R 69 from vehicle No. 652 305)								
40 38 035	—	Wheel with bearings	2	2	2	2	2	—
40 38 213	89	Aluminium rim 2.15 B×18	2	—	—	2	—	—
40 38 111	90	Spoke (front and rear wheel)	80	—	—	80	—	—
40 38 222	91	Spoke reinforced type	80	80	80	80	80	—
99 30 070	92	Nipple for reinforced spoke	80	80	80	80	80	—
40 38 173	93	Spoke retainer plate	80	80	80	80	80	—
99 30 065	94	Nipple M 3.5 MS, chrome plated, for spoke	80	—	—	80	—	—
20 30 017	95	Wheel hub with spoke drum and dog toothing	2	2	2	2	2	—
99 47 160	96	Rivet 5×16 cad. for wheel hub	—	36	36	—	36	—
Wheel bearings								
99 85 010	97	Taper roller bearing 30 204	4	4	4	4	4	—
40 38 225	98	Spacer tube	2	2	2	2	2	—
40 38 299	99	Spacer bushing	2	2	2	2	2	—
40 38 231	100	Spacer ring	2	2	2	2	2	—
40 38 241	101	Thrust bushing, right	2	2	2	2	2	—
40 38 242	102	Thrust bushing, left	2	2	2	2	2	—
40 38 259	103	Felt ring	4	4	4	4	4	—
40 38 255	104	Felt ring retainer	4	4	4	4	4	—
40 38 267	105	Washer	4	4	4	4	4	—
40 38 271	106	Cover screw	2	2	2	2	2	—
40 38 263	107	Spring washer	2	2	2	2	2	—
40 38 275	108	Hub cover plate	2	2	2	2	2	—
40 38 156	109	Felt ring for wheel hub	2	2	2	2	2	—
To balance wheels as required								
40 38 296	110	Balancing weight (15 grams) for 3.5 mm. spoke	—	—	—	—	—	—
40 38 297	111	Balancing weight (10 grams) for 3.5 mm. spoke	—	—	—	—	—	—
40 38 292	112	Balancing weight (15 grams) for 4 mm. spoke	—	—	—	—	—	—
40 38 291	113	Balancing weight (10 grams) for 4 mm. spoke	—	—	—	—	—	—

20 = Front Wheel Brake, Handlebars
Wheels, Cables

Control Cables

Table 6

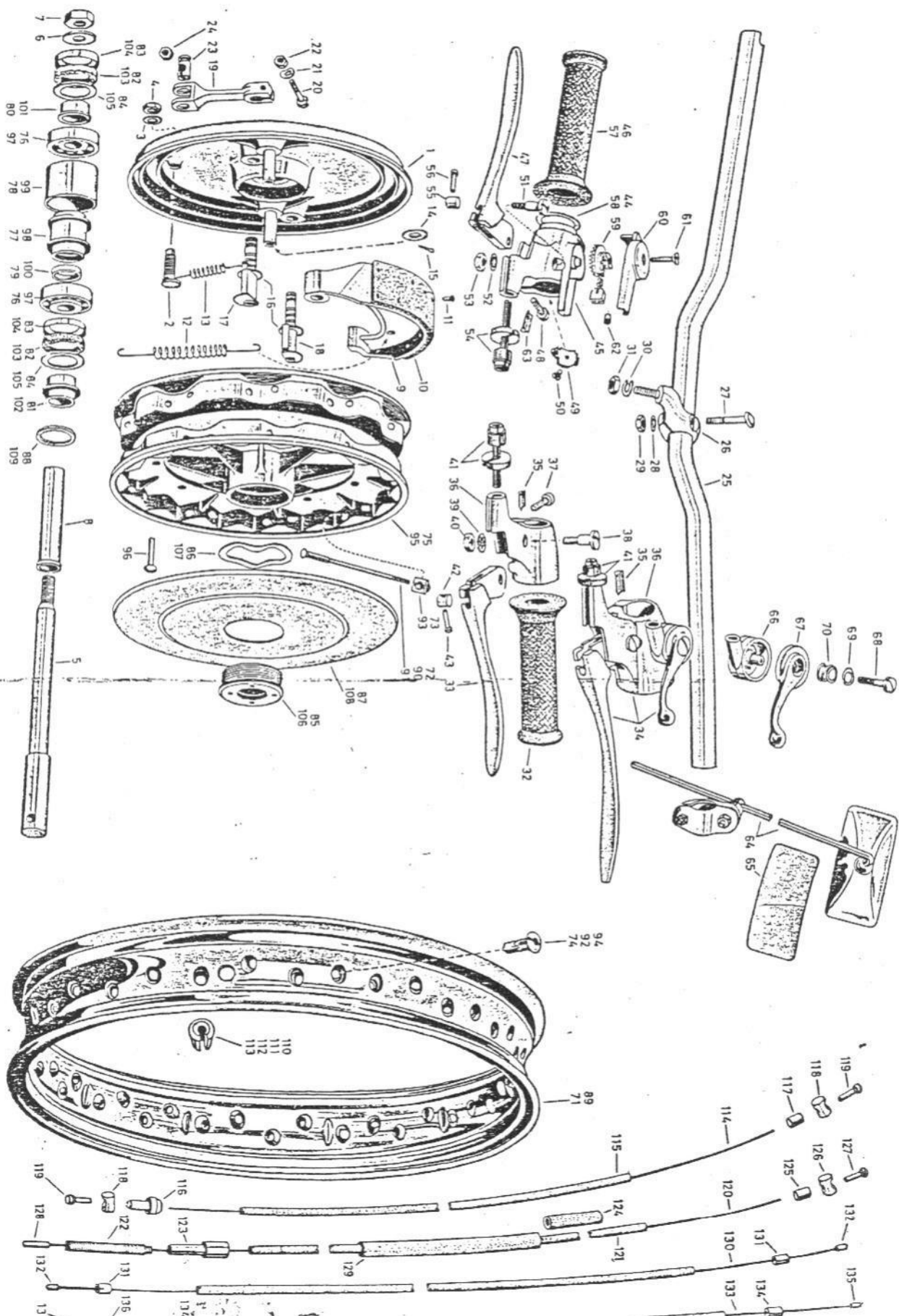
Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Control Cables								
20 72 321	—	Clutch control cable	1	1	1	1	1	
99 88 215	114	Steel cable A 2 (X 1350) (deliverable only in running meters)	1	1	1	1	1	
99 88 275	115	Cable housing B 3 (X 1075) (deliverable only in running meters)	1	1	1	1	1	
20 72 420	116	End piece	1	1	1	1	1	
99 88 330	117	Metal bushing C 3	1	1	1	1	1	
99 88 505	118	Nipple holder A	2	2	2	2	2	
99 88 530	119	Nipple B 2.3	2	2	2	2	2	
Hand brake control cable								
20 72 345	—	Hand brake control cable, complete	1	1	1	1	1	
99 88 215	120	Steel cable A 2 (X 1240) (deliverable only in running meters)	1	1	1	1	1	
20 72 275	121	Cable housing B 3 (X 970) (deliverable only in running meters)	1	1	1	1	1	
20 72 440	122	Threaded nipple	1	1	1	1	1	
20 72 444	123	Guide bushing	1	1	1	1	1	
20 72 142	124	Rubber sleeve	1	1	1	1	1	
99 88 330	125	Bushing C 3	2	2	2	2	2	
99 88 505	126	Nipple holder A	1	1	1	1	1	
99 88 530	127	Nipple B 2.3	1	1	1	1	1	
20 72 139	128	Cable nipple	1	1	1	1	1	
20 72 143	129	Rubber sleeve	—	1	1	—	1	
Throttle control cable								
20 72 359	—	Throttle control cable, complete	2	2	2	2	2	
99 88 205	130	Steel cable A 1.6 (X 997) (deliverable only in running meters)	2	2	2	2	2	
99 88 230	131	Bushing C 3	4	4	4	4	4	
99 88 550	132	Nipple holder C	4	4	4	4	4	

20 = Front Wheel Brake, Handlebars
Wheels, Cables

Control Cables

Table

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
20 72 368	—	Ignition advance cable for R 69 only	—	—	—	—	—	
99 88 205	133	Ignition advance cable, complete	—	—	—	—	—	
99 88 330	134	Steel cable A 1.6 (X 775) (deliverable only in running meters)	—	—	—	—	—	
99 88 550	135	Bushing C 3	—	—	—	—	—	
80 04 144	136	Nipple holder C	—	—	—	—	—	
		Adjuster with nut	—	—	—	—	—	



30 = { Rear Wheel Drive
Rear Wheel Brake

Table 7

Rear Wheel Drive and Rear Wheel Brake		Rear Wheel Drive		Qty.						Table 7
Ordering No.	Call-out No.	Description of Part		R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S		
Rear Wheel Drive with Swing Arm										
For R 50, R 69										
R 50 up to vehicle 555 005										
R 69 up to vehicle 652 304										
30 04 030	—	Rear wheel drive with 11—35 tooth combination pinion and ring gear		1	—	—	1	—		
30 04 304	1	Bevel gear housing with studs		1	—	—	1	—		
30 04 309	2	Cover with brake anchor bolt for bevel gear housing		1	—	—	1	—		
30 04 319	3	Gasket, between bevel drive housing and cover		1	—	—	1	—		
30 10 170	4	Pinion and ring gear, 11—35 tooth combination		1	—	—	1	—		
For R 60, R 60/2										
R 60/2 up to vehicle 622 353										
30 04 035	—	Rear wheel drive with 11—32 tooth combination pinion and ring gear		1	1	—	—	—		
30 10 183	4	Pinion and ring gear, 11—32 tooth combination		1	1	—	—	—		
For R 50, R 50/2, R 60/2, R 69, R 69, S										
R 50 from vehicle 555 006										
R 69 from vehicle 652 305										
R 60/2 from vehicle 622 354										
30 04 031	—	Rear wheel drive with 8—25 tooth combination pinion and ring gear		1	—	—	1	1		
30 10 172	4	Pinion and ring gear, 8—25 tooth combination		1	—	—	1	1		

30 = Rear Wheel Drive and Rear Wheel Drive / Pinion Bead Table 7

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
30 04 019	—	For R 50 S						
30 10 173	4	Rear wheel drive with 7—25 tooth combination pinion and ring gear Pinion and ring gear, 7—25 tooth combination	—	—	1	—	—	
For all models indicated hereunder								
		R 50, R 50/2, R 50 S						
		R 60, R 60/2, R 69, R 69 S						
		R 50 from vehicle 555 006						
		R 69 from vehicle 652 305						
30 04 305	1	Bevel drive housing with studs	1	1	1	1	1	
30 04 310	2	Cover with brake anchor bolt for bevel gear housing	1	1	1	1	1	
30 04 320	3	Gasket between bevel gear housing and cover	1	1	1	1	1	
30 04 317	5	Threaded bushing for bevel gear housing	1	1	1	1	1	
99 03 503	6	Stud M 8×1×15 Sn—5 S pho.block. (E) to mount cover	1	1	1	1	1	
99 03 530	7	Stud M 8×1×28 Sn — pho.block. (E) to mount swing arm	6	6	6	6	6	
99 32 091	8	Spring washer B 8 for cover on bevel gear housing	4	4	4	4	4	
99 21 606	9	Hex. nut M 8×1—6 S pho.block. for cover	6	6	6	6	6	
Pinion Bearings in Bevel Gear Housing								
		R 50 up to vehicle 555 005						
		R 69 up to vehicle 652 304						
30 04 315	—	Outer race for needle bearing	1	—	—	1	—	
30 38 240	—	Inner race for needle bearing	1	—	—	1	—	
30 38 244	—	Bearing needle	28	—	—	28	—	

30 = Rear Wheel Drive and Pinion Bearings / Oil Inlet and Oil Drain Table 7

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
30 38 245	10	R 50 from vehicle 555 006						
		R 60 from vehicle 652 305						
30 38 198	11	JNA needle bearing	1	1	1	1	1	
99 82 467	12	Shim (thickness as required)	1	1	1	1	1	
30 38 248	13	Taper roller bearing 3304X	1	1	1	1	1	
30 38 252	14	Sparer	1	1	1	1	1	
30 38 256	15	Threaded ring	1	1	1	1	1	
30 38 260	16	Seal ring	1	1	1	1	1	
30 38 264	17	Coupler gear	1	1	1	1	1	
99 21 630	18	Locking plate for coupler gear on pinion .. Hex. nut M 14×1.5—6 S pho.block.	1	1	1	1	1	
Ring Gear Bearings in Bevel Gear Housing								
30 04 334	19	Spacer bushing	1	1	1	1	1	
30 04 336	20	Seal ring	1	1	1	1	1	
30 04 338	21	JNA needle bearing	1	1	1	1	1	
30 04 340	22	Thrust washer (thickness as required)	1	1	1	1	1	
99 81 760	23	Ball bearing 16013	1	1	1	1	1	
30 04 344	24	Shim (thickness as required)	1	1	1	1	1	
30 04 342	25	Seal ring	1	1	1	1	1	
Oil Inlet and Oil Drain in Bevel Gear Housing								
99 63 242	26	Seal ring (14×20 steel-asbestos)	2	2	2	2	2	
00 07 104	27	Plug (for R 69 and R 69 S only one for oil inlet)	2	2	2	2	2	
00 07 161	27	Drain plug with magnet for oil drain	—	—	1	1	1	
00 07 106	27	Plug, 0.1 mm. oversize	—	—	—	—	—	
00 07 160	27	Drain plug with magnet for oil drain, 0.1 mm. oversize	—	—	—	—	—	

30 = Rear Wheel Drive and Rear Wheel Brake		Oil Inlet and Oil Drain / Brake / Dr		aft		Table 7	
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
99 63 259	—	Plug with gasket for damaged thread, tapped to M 16×1.5	—	—	—	—	—
00 07 108	—	Gasket (16×20 steel-asbestos)	—	05 req.	05 req.	05 req.	05 req.
00 07 162	—	Plug with thread M 16×1.5	—	05 req.	05 req.	05 req.	05 req.
	—	Plug with magnet for oil drain with thread M 16×1.5	—	05 req.	05 req.	05 req.	05 req.
Rear Wheel Brake							
30 60 216	28	Brake cam with washer	1	1	1	1	1
30 60 107	29	Washer for brake cam	1	1	1	1	1
30 60 206	30	Brake lever for solo motorcycle	1	1	1	1	1
99 36 225	31	Star washer J 10.5 pho. for brake lever	1	1	1	1	1
99 21 617	32	Hex. nut M 10×1—6 S pho.black. for brake lever	1	1	1	1	1
30 60 244	33	Upper brake shoes, rear, with lining	1	1	1	1	1
20 60 235	34	Brake lining for upper and lower brake shoes	2	2	2	2	2
20 00 196	35	Copper rivet for upper and lower brake shoes	18	18	18	18	18
30 60 248	36	Lower brake shoe, rear, with brake lining	1	1	1	1	1
20 60 237	37	Brake shoe return spring	2	2	2	2	2
Drive Shaft with Universal Joint							
30 38 032	38	Drive shaft with universal joint	1	1	1	1	1
Drive shaft attachment on transmission output flange							
30 38 220	39	Lock washer	4	4	4	4	4
99 19 725	40	Allenhead screw M 8×1×15—8 G pho.black.	4	4	4	4	4
Covering of universal joint between transmission and rear swing arm							
30 38 224	41	Rubber sleeve to cover universal joint	1	1	1	1	1
99 48 830	42	Clamp for rubber sleeve, rear	1	—	—	1	—
99 48 839	43	Clamp for rubber sleeve, front	1	—	—	1	—

30 = Rear Wheel Drive and Rear Wheel Brake		Drive Shaft / Rear Swing Arm / Axle		Qty.		Tab
Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69
30 38 237	44	Internally splined cup on drive shaft, rear	1	1	1	1
99 31 681	45	Internally splined cup Washer 15 steel pho.black. for internally splined cup	1	1	1	1
99 21 630	46	Hex. nut M 14x1.5—6 S pho.black. for internally splined cup	1	1	1	1
Rear Swing Arm with Bearings						
30 54 260	47	Rear swing arm	1	1	1	1
30 54 168	48	Cover plate	1	1	1	1
99 85 005	49	Taper roller bearing 30 203	2	2	2	2
20 00 324	50	Bushing	2	2	2	2
20 00 330	51	Seal ring	2	2	2	2
30 54 170	52	Bearing pivot	2	2	2	2
Swing arm attachment on frame						
30 54 174	53	Hex. nut	2	2	2	2
30 54 172	54	Cop nut	2	2	2	2
Swing arm attachment on bevel gear housing						
30 54 266	55	Gasket	1	1	1	1
99 32 080	56	Spring washer B 8	4	4	4	4
99 22 094	57	Hex. nut M 8x1—6 S pho.black.	4	4	4	4
Oil inlet and oil drain in swing arm flange						
99 63 086	58	Gasket (10x14 steel asbestos)	2	2	2	2
99 19 215	59	Plug AM 10x1—6 S pho.black.	2	2	2	2
Rear Wheel Axle						
30 04 368	60	Axle	1	1	1	1
30 04 378	61	Axle attachment on bevel gear housing	1	1	1	1
99 22 155	62	Washer Hex. nut M 14x1.5—6 S, dead nickel plated	1	1	1	1

30 = Rear Wheel Drive and Axle / Suspension Unit Table 7
Rear Wheel Brake

Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
30 54 176	63	Axle clamping on swing arm, left					
99 31 076	64	Clamp screw on swing arm left	1	1	1	1	1
99 22 121	65	Washer 10.5 steel pho.block. for clamp screw Hex. nut M 10×1—6 S pho.block.	1	—	—	1	—
			1	1	1	1	1
Suspension Units for Rear Swing Arm							
30 54 034	—	Suspension unit, left complete	1	1	1	1	1
30 54 035	—	Suspension unit, right, complete	1	1	1	1	1
30 54 282	66	Attachment bottom, left	1	1	1	1	1
30 54 283	—	Attachment, bottom, right	1	1	1	1	1
30 54 284	67	Coil spring 7 mm. dia.	2	2	2	2	2
30 54 290	68	Shock absorber with hex. nut	2	2	2	2	2
20 54 236	69	Shock absorber seal for R 50, R 60 and R 69	2	—	—	2	—
30 54 296	70	Silent block	2	2	2	2	2
30 54 194	71	Adjuster bushing with cam rider	2	2	2	2	2
30 54 240	72	Cover, bottom	2	2	2	2	2
20 54 528	73	Bottoming ring	6	6	6	6	6
30 54 200	74	Top plate	2	2	2	2	2
30 54 204	75	Rubber bumper	2	2	2	2	2
30 54 208	76	Rubber bumper	2	2	2	2	2
30 54 210	77	Cup	2	2	2	2	2
30 54 290	78	Hex. nut M 10×1	2	2	2	2	2
30 54 212	79	Cover	2	2	2	2	2
Attachment of suspension unit, left, on swing arm							
99 14 625	80	Hex. head bolt M 12×1.5×45—8 G cad.	1	1	1	1	1
99 31 083	81	Flat washer 13—steel cad.	1	1	1	1	1
99 21 626	82	Hex. nut M 12×1.5—6 S cad.	1	1	1	1	1

30 = Rear Wheel Drive and Suspension Unit Table 7
Rear Wheel Brake

Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
30 54 270	83	Attachment of suspension unit, right, on bevel gear housing					
99 31 083	84	Mounting screw	1	1	1	1	1
30 54 274	85	Flat washer 13—steel cad.	1	1	1	1	1
		Spacer washer	1	1	1	1	1

Table



40 = Frame
50 = Fender
70 = Seat

Table 8

40 = Frame 50 = Fender .		= Seat	Frame — Center Stand Foot Brake Linkage		Table 8			
Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69	
			60	60/2	50 S	69	69	
40 00 043	1	Frame	1	1	1	1	1	
40 00 138	2	Plug for hole provided for side stand installation	1	—	—	1	—	
40 00 134	3	Ball head for attachment of side car	—	1	1	—	1	
Center Stand								
40 28 046	4	Center stand	1	1	1	1	1	
40 28 218	5	Spring	2	2	2	2	2	
40 28 135	6	Rubber bumper	1	1	1	1	1	
Center stand attachment on frame								
99 12 620	7	Hex. head bolt M 10X30—8 G pho.black.	2	2	2	2	2	
99 31 075	8	Flat washer 10.5 steel pho.black.	2	2	2	2	2	
40 28 230	9	Spacer washer	2	2	2	2	2	
99 36 225	10	Star washer J 10.5 pho.black.	2	2	2	2	2	
99 22 111	11	Hex. nut M 10—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	
Foot Brake Linkage								
40 44 215	12	Spring	1	1	1	1	1	
40 44 032	13	Foot brake lever with shaft	1	1	1	1	1	
40 44 224	14	Pull rod for foot brake	1	1	1	1	1	
40 44 234	15	Connector lever for link and stop light switch on foot brake lever	1	1	1	1	1	
For connector lever to link and stop light switch on foot brake lever								
99 36 225	16	Star washer J 10.6 pho.	1	1	1	1	1	
99 20 617	17	Hex. nut M 10X1—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	
Adjuster for stop light switch								
99 13 457	18	Hex.-head screw M 6X15—8 G pho.black.	1	1	1	1	1	
99 22 054	19	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	

40 = Frame
50 = Fender / 70 = Seat

Fuel Lines and Fuel Shut-off

Table 8

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
40 44 258	20	Bell crank on swing arm						
99 12 505	21	Hex-head bolt M 8×45 S—8 G pho.block.	1	1	1	1	1	
40 44 266	22	Bushing	1	1	1	1	1	
45 44 160	23	Spacer washer	1	1	1	1	1	
99 23 230	24	Castellated nut M 8—6 S pho.block.	1	1	1	1	1	
99 45 110	25	Cotter pin 2×20 steel	1	1	1	1	1	
		Link on connector lever and bell crank						
40 44 262	26	Link	1	1	1	1	1	
99 31 658	27	Washer 8.4 — steel pho.block.	2	2	2	2	2	
99 45 091	28	Cotter pin 2×12 — steel	2	2	2	2	2	
		For pull rod to bell crank						
99 40 395	29	Fulcrum pin 8 h 11×22×19 pho.block.	1	1	1	1	1	
10 66 186	30	Flat washer	1	1	1	1	1	
99 95 091	31	Cotter pin	1	1	1	1	1	
		For pull rod to brake lever, rear						
99 31 651	32	Flat washer 6.4 steel	1	1	1	1	1	
40 44 137	33	Spring	1	1	1	1	1	
40 44 133	34	Retainer	1	1	1	1	1	
40 44 141	35	Stud	1	1	1	1	1	
40 44 115	36	Wing nut	1	1	1	1	1	
		Fuel Lines and Fuel Shut-off						
99 88 819	37	Fuel hose (between the tank halves: 170 mm, left to carburetor: 170 mm, right to carburetor: 330 mm), deliverable only in running meters	—	OS req.	OS req.	—	OS req.	
40 84 030	38	Fuel shut-off with hose fittings, nut and gasket	1	1	1	1	1	
40 84 124	39	Lever for petcock	1	1	1	1	1	
40 84 110	40	Gasket, top	1	1	1	1	1	

40 = Frame
50 = Fender

J = Seat

Fuel Tank

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
40 84 120	41	Union, top	1	1	1	1	1	
40 84 115	42	Screen	1	1	1	1	1	
40 84 178	43	Hose fitting	1	1	1	1	1	
40 84 169	44	Union, bottom	1	1	1	1	1	
40 84 109	45	Gasket (fiber), bottom	1	1	1	1	1	
40 84 111	46	Gasket (cork), for screen	1	1	1	1	1	
		Fuel Tank						
40 80 192	47	Knee pad, left, for 25-liter tank	1	—	—	1	—	
40 80 193	47	Knee pad, right, for 25-liter tank	1	—	—	1	—	
40 80 189	47	Knee pad, left	1	1	1	1	1	
40 80 187	47	Knee pad, right	1	1	1	1	1	
40 80 042	48	Fuel tank with tool box	1	1	1	1	1	
40 80 047	48	Fuel tank, 25 liters, unacquered	1	—	—	1	—	
40 80 048	48	Fuel tank, 25 liters, selective finish	1	—	—	1	—	
40 80 270	49	Cover for tool box	1	1	1	1	1	
99 47 463	50	Rivet 4×18, for tool box lid	3	3	3	3	3	
40 80 288	51	Rubber gasket for cover	1	1	1	1	1	
40 80 178	52	Hinge pin for tool box	2	2	2	2	2	
40 80 181	53	Insignia	2	2	2	2	2	
60 40 110	54	Gasket for insignia	2	2	2	2	2	
99 01 310	55	Filisterhead countersunk screw M 4×8 MS 58, nickel plated	4	4	4	4	4	
		Fuel tank to frame attachment						
99 14 094	56	Hex-head screw M 8×1×100—8 G pho.block.	1	1	1	1	1	
99 31 066	57	Flat washer 8.4 steel pho.block.	1	1	1	1	1	
99 36 205	58	Star washer J 8.4 pho.	1	1	1	1	1	
99 22 094	59	Hex. nut M 8×1—6 S pho.block.	1	1	1	1	1	
		Fuel tank cap						
40 80 126	60	Fuel tank cap, optional Part No. 40 80 127	1	1	1	1	1	
40 80 130	61	Cork gasket for filler cap	1	1	1	1	1	

40 = Frame 50 = Fender / 70 = Seat		Fuel Tank / Exhaust System		Table 8				
Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
40 80 194	62	Tank carrier on frame	1	1	1	1	1	
99 13 621	63	Hex-head screw M 8X15—8 G pho.black.	1	1	1	1	1	
99 36 205	64	Star washer J 8.4 pho.	1	1	1	1	1	
99 22 082	65	Hex. nut M 8—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	
99 31 658	66	Flat washer 8.4 steel, pho.black.	1	1	1	1	1	
For tank carrier to fuel tank								
40 80 248	67	Rubber spacer, top	2	2	2	2	2	
40 80 148	68	Rubber spacer, bottom	1	1	1	1	1	
40 80 145	69	Flat washer	1	1	1	1	1	
99 14 050	70	Hex-head screw M8X1 X30—8G pho.black.	2	2	2	2	2	
Exhaust System								
40 90 201	71	Clamp for exhaust pipe	2	2	2	2	2	
40 90 157	72	Clamp for system with connector muffler	—	—	—	2	—	
40 90 248	73	Cross tube	1	1	1	1	1	
Exhaust pipe								
For R 50 and R 50/2 On R 50 from vehicle No. 555 206								
40 90 023	74	Exhaust pipe, right, with adapter ring and coupling nut	1	1	—	—	—	
40 90 022	74	Exhaust pipe, left, with adapter ring and coupling nut	1	1	—	—	—	
For R 60 and R 60/2								
40 90 049	74	Exhaust pipe, right, with adapter ring and coupling nut	1	1	—	—	—	
40 90 048	74	Exhaust pipe, left, with adapter ring and coupling nut	1	1	—	—	—	

40 = Frame 50 = Fender, J = Seat		Exhaust System / Mufflers		Qty.		Table	
Ordering No.	Coll- put No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S
For R 50 S							
40 90 074	74	Exhaust pipe, right, with adapter ring and coupling nut	—	—	1	—	—
40 90 073	74	Exhaust pipe, left, with adapter ring and coupling nut	—	—	1	—	—
For R 69 · R 69 with connector muffler · R 69 S							
40 90 016	74	Exhaust pipe, right	—	—	—	1	1
40 90 014	74	Exhaust pipe, left	—	—	—	1	1
Muffler							
For R 50, R 50/2 and R 60							
On R 50 from vehicle No. 555 206							
On R 69 from vehicle No. 652 305							
40 90 095	75	Muffler, right	1	1	—	1	—
40 90 097	75	Muffler, left	1	1	—	1	—
For R 60/2							
40 90 087	75	Muffler, right	—	1	—	—	—
40 90 088	75	Muffler, left	—	1	—	—	—
For R 69 with connector muffler							
40 90 092	75	Muffler, right	—	—	—	1	—
40 90 091	75	Muffler, left	—	—	—	1	—
40 90 094	76	Connector muffler	—	—	—	1	—
For R 50 S and R 69 S							
40 90 089	75	Muffler, right	—	—	1	—	1
40 90 090	75	Muffler, left	—	—	1	—	1

40 = Frame
50 = Fender / 70 = Seat

Exhaust System / Fenders

Table 8

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
		Exhaust pipe attachment on cylinder heads						
40 90 110	76	Coupling nut	2	2	2	—	—	—
99 63 470	77	Seal ring C 35×41 copper-asbestos	2	2	2	—	—	—
40 90 254	78	Thrust ring	—	—	—	2	2	2
40 90 258	79	Clamp ring	—	—	—	2	2	2
40 90 250	80	Exhaust pipe coupling nut (wing nut)	—	—	—	2	2	2
		Muffler to frame attachment						
99 13 628	81	Hex.-head screw M8×18—8 G, nickel plated	2	2	2	2	2	2
99 36 205	82	Star washer J 8.4 pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 22 082	83	Hex. nut M 8—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
		Front Fender						
50 90 022	84	Front fender	1	1	1	1	1	1
50 90 116	85	Front fender bracket	1	1	1	1	1	1
		Bracket to fender attachment						
99 13 220	86	Hex.-head screw M5×10—8 G, nickel plated	2	2	2	2	2	2
99 36 110	87	Star washer J 5.3 pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 22 036	88	Hex. nut M 5—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
		Fender to swing arm attachment front						
99 13 625	89	Hex.-head screw M 8×18—8 G, chrome plated	2	2	2	2	2	2
99 36 205	90	Star washer J 8.4 pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 22 082	91	Hex. nut M 8—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
		Fender to swing arm attachment, rear						
99 13 457	92	Hex.-head screw M 6×15—8 G pho.black. ...	2	2	2	2	2	2
99 36 135	93	Star washer J 6.4 pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 22 054	94	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2

40 = Frame
50 = Fender = Seat

Fenders

Table 8

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
		Rear Fender						
50 96 032	95	Rear fender, complete	1	—	—	1	—	—
50 96 034	95	Rear fender, complete	—	1	1	—	1	1
50 96 277	96	Rear fender, rear end	1	1	1	1	1	1
50 96 118	97	Hinge pin	1	1	1	1	1	1
		Fender clamp connection						
50 96 152	98	Acorn nut	2	2	2	2	2	2
99 31 065	99	Flat washer 8.4 steel cod.	2	2	2	2	2	2
		Fender Fastening						
50 96 124	100	Hex.-head screw	2	—	—	2	—	—
50 96 122	101	Shoulder nut	2	—	—	2	—	—
99 31 024	102	Flat washer 4.3 pho.black.	2	—	—	2	—	—
		Fender to frame attachment, bottom						
99 11 605	103	Hex.-head screw M 8×12—8 G pho.black. ...	1	1	1	1	1	1
99 36 205	104	Star washer J 8.4 pho.black.	1	1	1	1	1	1
99 21 606	105	Hex. nut M 8×1—6 S pho.black.	1	—	—	1	—	—
99 23 240	106	Castellated nut M 8×1—6 S pho.black.	—	1	1	—	1	1
		Fender to frame attachment, top						
99 13 439	107	Hex.-head screw M 6×12—8 G pho.black. ...	2	2	2	2	2	2
99 36 135	108	Star washer J 6.4 pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 22 054	109	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
		Lateral fender attachment						
50 96 128	110	Plate	4	4	4	4	4	4
99 36 135	111	Star washer J 6.4 pho.black.	4	4	4	4	4	4
99 22 059	112	Hex. nut M 6—6 S pho.black.	4	4	4	4	4	4
99 13 444	113	Hex.-head screw M 6×12—8 G nickel plated (for R 50, R 50/2 and R 60/2 [without fender-mounted luggage carrier])	4	4	4	4	4	4

40 = Frame
50 = Fender / 70 = Seat

Fenders—Seat

Table 8

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
99 16 656	114	Plugs for fender without luggage carrier Round head screw AM 6×10—5 S, nickel plated	4	—	—	4	—	—
99 36 135	115	Star washer J 6.4 pho.	4	—	—	4	—	—
99 22 054	116	Hex. nut M 6—6 S pho.block.	4	—	—	4	—	—
50 96 154	117	Rubber plug	2	4	4	2	4	4
Fender brace attachment								
99 12 455	118	Hex.-head screw M 8×3—8 G pho.block. ..	—	2	2	—	2	2
50 96 122	119	Shoulder hex. nut	—	2	2	—	2	2
Seat								
70 02 011	120	Seat	1	1	1	1	1	1
70 02 166	121	Seat carrier	1	1	1	1	1	1
70 02 141	122	Bushing (silent block)	1	1	1	1	1	1
99 14 364	123	Hex.-head screw M 10×1×68—8 G pho.block.	1	—	—	1	—	—
99 36 225	124	Star washer J 10.5 pho.block.	1	—	—	1	—	—
99 22 121	125	Hex. nut M 10×1—6 S pho.block.	1	—	—	1	—	—
70 02 155	126	Seat spring (rubber) with brackets	1	—	—	1	—	—
70 02 190	127	Bottoming piece	1	—	—	1	—	—
Seat spring attachment (steel or rubber spring) on frame and seat carrier for R 50 and R 69								
99 13 457	128	Hex.-head screw M 6×15—8 G pho.block. ..	2	—	—	2	—	—
99 13 471	129	Hex.-head screw M 6×18—8 G pho.block. ..	2	—	—	2	—	—
99 32 071	130	Spring washer B 6	4	—	—	4	—	—
99 22 059	131	Hex. nut M 6—6 S pho.block.	4	—	—	4	—	—
Sports pillion								
70 02 032	132	Sports pillion, with attachment parts	—	—	1	1	1	1
70 02 006	132	Sports pillion with frame, bow and flaps ..	—	—	1	1	1	1

40 = Frame
50 = Fender / 70 = Seat

Fenders—Seat

Table

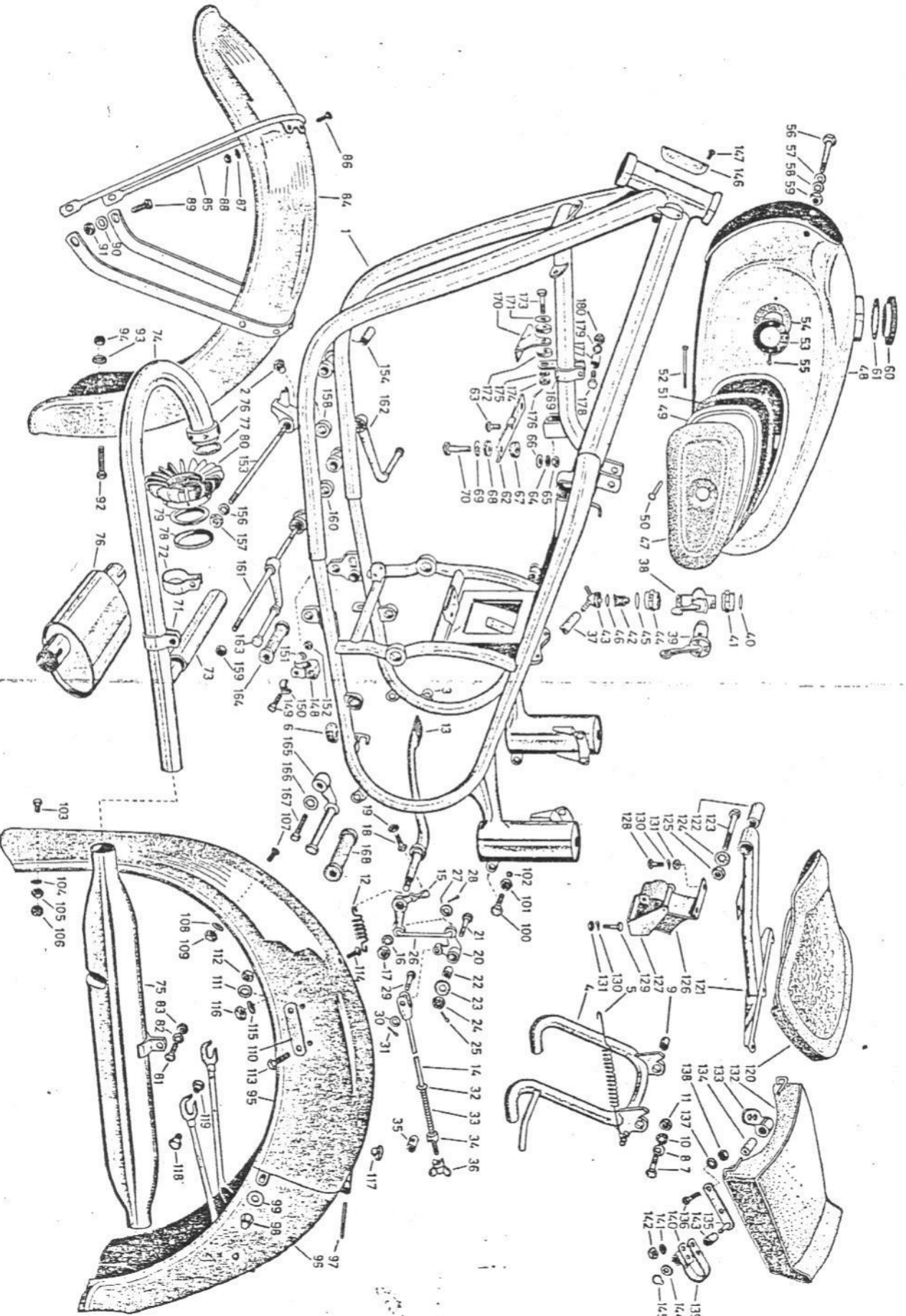
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
70 02 174	133	Flap, left	—	—	—	1	—	1
70 02 175	133	Flap, right	—	—	—	1	—	1
70 02 170	134	Rubber bushing	—	—	—	2	—	2
70 02 144	135	Attachment with spring stud	—	—	—	2	—	2
To mount pillion on rear fender, frame and shock absorber holder								
99 13 462	136	Hex.-head screw M 6×15—8 G pho.block. ..	—	—	4	4	—	4
99 36 135	137	Star washer J 6.4 pho.	—	—	4	4	—	4
99 22 054	138	Hex. nut M 6—6 S pho.	—	—	4	4	—	4
70 02 152	139	Leaf spring	1	—	2	2	—	2
For leaf spring, top, on sports pillion								
70 02 180	140	Plate	2	—	2	2	—	2
99 36 135	141	Star washer J 6.4 pho.	4	—	4	4	—	4
99 22 111	142	Hex. nut M 6—6 S pho.block.	4	—	4	4	—	4
For leaf spring, bottom, to spring pin attachment								
70 02 148	143	Rubber bushing	2	—	2	2	—	2
99 31 658	144	Washer 8.4 pho.block.	2	—	2	2	—	2
99 34 035	145	Circlip 8×0.8	2	—	2	2	—	2
Name Plate								
40 34 136	146	Name plate, neutral	1	1	1	1	—	1
40 34 246	146	Name plate for R 50	1	—	—	—	—	—
40 34 249	146	Name plate for R 60	1	—	—	—	—	—
40 34 247	146	Name plate for R 69	—	—	—	1	—	1
40 34 200	146	Name plate for R 50/2	—	1	—	—	—	—
40 34 206	146	Name plate for R 60/2	—	1	—	—	—	—
40 34 202	146	Name plate for R 50 S	—	—	1	—	—	—
40 34 204	146	Name plate for R 69 S	—	—	—	—	—	—
99 16 604	147	Round head screw M 5×6—5 S cad.	2	2	2	2	—	2

40 = Frame
50 = Fender / 70 = Seat Engine and Footrest Mounts Table 8

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Fittings								
40 34 256	148	Rubber bumper for kickstarter with screws ..	1	—	—	1	—	—
40 34 257	148	Rubber bumper for kickstarter	—	1	1	—	1	1
99 12 193	149	Hex.-head screw M 5×30—8 G pho.black. ..	1	1	1	1	1	1
40 34 156	150	Plate	2	2	2	2	2	2
99 36 110	151	Star washer	1	1	1	1	1	1
99 22 036	152	Hex. nut M 5—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	1
Engine and Footrest Mounts								
Front engine mounting								
40 34 216	153	Through bolt	1	1	1	1	1	1
40 34 224	154	Bushing	1	1	1	1	1	1
99 36 245	156	Star washer J 12.5 pho.	2	2	2	2	2	2
99 22 145	157	Hex. nut M 12×1.5—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
40 34 227	158	Spacer bushing	1	1	1	1	1	1
Rear engine and footrest mounting								
99 22 145	159	Hex. nut M 12×1.5—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
40 34 227	160	Spacer bushing	1	1	1	1	1	1
40 34 210	161	Through bolt	1	1	1	1	1	1
40 34 260	162	Foot rest, right	1	1	1	1	1	1
90 34 125	163	Foot rest, left	1	1	1	1	1	1
90 34 128	164	Foot rest rubber pad	2	2	2	2	2	2
Additional rear foot rests for R 69								
40 34 150	165	Foot rests (left and-right)	—	—	—	2	—	—
99 36 245	166	Star washer J 12.5 pho.	—	—	—	2	—	—
99 13 890	167	Hex.-head screw M 12×25—8 G pho.black.	—	—	—	2	—	—
90 34 128	168	Foot rest rubber pad	—	—	—	1	—	—

40 = Frame
50 = Fender = Seat Engine and Footrest Mounts Table

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
Engine support (Clamp to bracket fastening)								
40 34 278	169	Clamp with tab	1	1	1	1	1	1
40 34 282	170	Angle piece	1	1	1	1	1	1
40 80 145	171	Flat washer	1	1	1	1	1	1
40 80 148	172	Rubber washer	2	2	2	2	2	2
98 12 467	173	Hex.-head screw M 8×32 S—8 G pho.black.	1	1	1	1	1	1
99 23 412	174	Castellated nut M 8—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	1
99 31 066	175	Flat washer 8.4 pho.black.	1	1	1	1	1	1
99 45 105	176	Coller pin 2×18	1	1	1	1	1	1
Clamp to frame attachment								
40 34 274	177	Spacer bushing	1	1	1	1	1	1
99 12 466	178	Hex.-head screw M 8×32 G pho.black.	1	1	1	1	1	1
99 36 205	179	Star washer J 8.4 pho.	1	1	1	1	1	1
99 22 082	180	Hex. nut M 8—6 S pho.black.	1	1	1	1	1	1



80 = Electrical Equipment

Table 9

80 = Electrical F and Spec		ent	Magneto / Generator		Table 9			
Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S	
Ignition System								
Magneto								
80 04 025	1	Magneto with automatic spark advance ..	1	1	1	1	1	
80 04 027	2	Magneto	—	—	—	1	—	
80 04 100	3	Allenhead screw for mounting of magneto rotor	—	—	—	—	—	
80 36 184	4	Allenhead screw for mounting of magneto rotor	1	1	1	—	1	
80 64 104	5	Ignition coil	—	—	—	1	—	
80 04 106	6	Ignition coil	1	1	1	—	1	
80 04 108	7	Magneto rotor, complete	—	—	—	1	—	
80 04 110	8	Magneto rotor, complete	1	1	1	—	1	
80 04 112	9	Centrifugal regulator, complete	—	—	—	1	—	
80 02 171	10	Spring for centrifugal regulator, 11 mm. long	1	1	1	1	1	
80 02 172	10	Spring for centrifugal regulator, 9 mm. long	1	1	1	1	1	
80 30 110	11	Breaker arm (breaker lever)	1	1	1	1	1	
80 04 116	12	Breaker plate (fixed contact support)	1	1	1	1	1	
80 04 120	13	Terminal screw for ignition cable	2	2	2	2	2	
80 04 124	14	Terminal screw for condenser cable	1	1	1	1	1	
80 30 106	15	Condenser	1	1	1	1	1	
80 30 107	16	Clamp for condenser	1	1	1	1	1	
80 30 108	17	Cable for condenser	1	1	1	1	1	
80 04 128	18	Hex.-head screw for breaker spring	1	1	1	1	1	
80 04 132	19	Hex. nut	1	1	1	1	1	
80 04 136	20	Insulating washer small	1	1	1	1	1	
80 04 138	21	Insulating washer, large	2	2	2	2	2	
80 04 140	22	Flat washer	1	1	1	1	1	
99 33 015	23	Snap ring B 3	1	1	1	1	1	
Generator (Dynamo)								
80 02 029	24	Generator L 60/6/1500 L	1	—	—	1	—	
80 02 031	25	Generator LJ / CGE 60/6/1700 R 5	—	1	1	—	1	
80 02 202	26	Armature (rotor)	1	—	—	1	—	

Acth
tuipn

80 = Electrical Equipment
and Speedometer

Generator

Table 9

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 502 602	R 50 S	R 69	R 69 S	
80 02 203	27	Armature (rotor)	—	1	1	—	1	
80 02 106	28	Carbon, brush + and —	2	2	2	2	2	
80 36 168	29	Brush spring	2	—	—	2	—	
80 02 124	30	Brush spring	—	2	2	—	2	
80 02 211	—	Field winding (4 coils)	1	1	1	1	1	
80 02 212	31	Field coil	1	1	1	1	1	
80 02 213	31	Field coil	1	1	1	1	1	
80 02 214	31	Field coil	1	1	1	1	1	
80 02 215	31	Field coil	1	1	1	1	1	
80 02 224	32	Field resistor	1	—	1	1	—	
80 02 307	33	Field resistor	—	1	1	—	1	
80 36 180	34	Screw	2	2	2	2	2	
80 02 309	35	Washer ..	2	2	2	2	2	
80 02 308	36	Spring	2	2	2	2	2	
80 08 153	37	Regulator	1	—	—	1	—	
80 36 312	38	Regulator	—	1	1	—	1	
99 19 360	39	Screw AM 4x6 ..	—	1	1	—	1	
99 19 380	40	Screw AM 4x12..	—	1	1	—	1	
80 36 176	41	Screw AM 4x8 for regulator, field resistor and brush cable	3	—	—	3	—	
80 02 149	42	Insulating plate ..	1	1	1	1	1	
80 04 136	—	Insulating washer, small 6 mm. dia. ..	2	2	2	2	2	
99 47 443	—	Countersunk rivet .	2	2	2	2	2	
80 02 242	43	Regulator plate	1	—	—	1	—	
80 02 306	44	Damper plate for regulator	—	1	1	—	1	
80 36 184	45	Allenhead screw for armature mounting ..	1	1	1	1	1	
Generator attachment on gear case cover								
99 19 960	46	Allenhead screw M 6x70—8 G pho. block. ..	2	—	—	2	—	
00 02 182	47	Adaptor ring	—	1	1	—	1	
99 13 963	48	Allenhead screw M 6x75—8 G pho. block. ...	—	2	2	—	2	
99 31 046	49	Flat washer	—	1	1	—	1	
99 13 425	50	Hex-head screw M 6x10—8 G pho. block. ...	—	1	1	—	1	

80 = Electrical Equipment
and Speedometer

Spark Plug / Battery

Table 9

Ordering No.	Call- out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69
Spark Plugs — Cables — Adapters						
99 76 330	51	Spark plug 14 W 240 T 1 (on R 50 S and R 69 S for the running-in period)	2	2	2	2
99 76 335	51	Spark plug W 260 T 1	—	—	2	—
Ignition cable						
80 36 000	52	Ignition cable, left and right	2	2	2	2
80 36 105	53	Rubber cover	2	2	2	2
80 36 157	54	Ignition cable adapter	2	2	2	2
80 36 165	55	End sleeve	2	2	2	2
80 36 150	56	Rubber grommet for ignition cable through engine housing, left and right	2	2	2	2
80 36 163	57	Rubber grommet for wiring harness through engine housing, top	1	1	1	1
Battery and Fastenings						
80 42 025	58	Battery 6 V 8 Ah with concealed connections	1	1	1	1
80 42 109	59	Bottom pad	1	1	1	1
80 42 138	60	Rubber strip	1	1	1	1
80 42 212	61	Bottom plate	1	1	1	1
Bottom plate attachment on battery carrier of frame						
99 13 439	62	Hex.-head screw M 6×12—8 G pho. block. .	2	2	2	2
99 36 135	63	Star washer J 6.4 pho.	2	2	2	2
99 22 054	64	Hex. nut M 6—6 S pho. block.	2	2	2	2
Headlight and Mountings						
80 50 020	65	Headlight 160 mm. dia.	1	—	—	1
80 50 021	65	Headlight 160 mm. dia.	—	1	1	—
80 48 118	66	Ignition key, black	1	1	1	1

80 = Electrical Equipment and Speedometer		Headlight		Table 9					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69 S	R 69 S		
80 48 119	67	Spare ignition key	1	1	1	1	1		
80 48 127	68	Window unit with sockets for neutral indicator lamp, green, and charge indicator lamp, red	1	1	1	1	1		
80 48 128	69	Gasket for indicator window	1	1	1	1	1		
80 48 129	70	Socket assembly for neutral and charge indicator lamps	1	1	1	1	1		
80 48 162	71	Dimmer switch with horn button and retaining screw	1	1	1	1	1		
99 19 361	72	Retaining screw	—	1	1	—	1		
80 48 173	73	Switch plate with ignition switch cover	1	1	1	1	1		
80 48 179	74	Lamp holder with connecting plate	1	1	1	1	1		
80 48 181	75	Retainer for lamp holder	1	—	—	1	—		
		For self-closing ignition switch cover							
80 48 185	76	Ignition switch cover	1	1	1	1	1		
80 48 189	77	Housing for ignition switch cover	1	1	1	1	1		
80 48 191	78	Spring	1	1	1	1	1		
		Headlight rim — Headlight lens etc.							
80 50 128	79	Headlight rim (with screw), chrome plated	1	1	1	1	1		
80 50 185	80	Retaining screw for headlight rim	1	1	1	1	1		
80 50 154	81	Headlight lens	1	1	1	1	1		
80 50 157	82	Gasket for headlight lens	1	1	1	1	1		
80 50 160	83	Clip for headlight lens	6	6	6	6	6		
80 50 181	84	Reflector	1	1	1	1	1		
80 60 113	85	Cable from headlight to dimmer switch ..	1	1	1	1	1		
80 70 196	86	Rubber grommet for wiring harness lead-in	1	1	1	1	1		
80 70 199	87	Rubber grommet for dimmer switch	3	3	3	3	3		
80 70 178	88	Rubber grommet for speedometer connection	1	—	—	1	—		
80 71 754	88	Rubber grommet for speedometer connection	—	1	1	—	1		
		Ignition switch in headlight							
80 48 100	89	Ignition switch with ignition key complete	—	1	1	—	1		
80 48 101	90	Guide bushing for key	—	1	1	—	1		

80 = Electric Equipment and Sp		Headlight / Horn		Table					
Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69 S			
80 48 102	91	Contact plate	—	1	1	—	—		
80 48 103	92	Insulating ring on contact plate	—	1	1	—	—		
80 48 104	93	Spring for contact plate	—	1	1	—	—		
80 48 105	94	Switch body	—	1	1	—	—		
80 48 106	95	Cover bushing	—	1	1	—	—		
80 48 107	96	Spring ring, outer	—	1	1	—	—		
80 48 108	97	Spring ring, inner	—	1	1	—	—		
99 86 240	98	Ball	—	2	2	—	—		
		Headlight Mounting							
80 50 134	99	Thrust washer	2	2	2	2	2		
80 50 136	100	Rubber washer	4	4	4	4	4		
80 50 138	101	Rubber sleeve	2	2	2	2	2		
99 12 436	102	Hex-head screw M 8x25, chrome plated, for lateral headlight mounting	2	—	—	2	—		
99 13 661	102	Hex-head screw M 8x30, chrome plated ..	2	2	2	2	2		
99 19 360	—	Screw M 4x6 (for dimmer switch)	2	—	—	2	—		
		Lamps for headlight							
99 78 006	103	Bulb B 6 V 35/35 for main driving light	1	1	1	1	1		
99 78 007	103	Bulb B 6 V 35/35 W—G (yellow) for main driving light	1	1	1	1	1		
99 78 243	104	Bulb H 6 V 2 W, for parking light, charge and neutral indicator	3	3	3	3	3		
99 78 270	105	Bulb J 6 V 0.6 W for speedometer dial....	—	1	1	—	—		
		Horn with Mounting							
80 46 028	106	Horn, black	1	—	—	1	—		
80 46 030	106	Horn	—	1	1	—	—		
99 12 620	—	Hex-head screw M 10x30—8 G pho.black.	1	—	—	1	—		
99 13 825	107	Hex-head screw M 10x20—8 G pho.black.	—	—	—	—	—		
99 13 643	107	Hex-head screw M 8x20—8 G pho.black.	—	1	1	—	—		
99 33 108	108	Snap ring B 10	1	—	—	1	—		
99 33 094	108	Snap ring B 8	—	1	1	—	—		

80 = Electrical Equipment
and Speedometer

Stop Light Switch

Table 9

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
99 31 076	—	Flat washer 10.5 pho.black.	2	—	—	2	—	—
99 22 111	109	Hex. nut M 10—6 S pho.black.	1	—	1	1	1	1
80 46 134	110	Adaptor plate Bracket Bracket	—	—	1	—	1	1
80 46 137	111	Bracket	—	—	1	—	1	1
Stop Light Switch, Stop-, Tail and License Plate Light and Support Plate for License Plate								
Stop light switch on frame								
80 48 165	112	Stop light switch	1	1	1	1	1	1
99 19 385	113	Screw M 4X15—5 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
99 36 040	114	Star washer J 4.3 pho.	2	2	2	2	2	2
99 22 026	115	Hex. nut M 4—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	2
Stop, Tail and License Plate Light								
80 54 111	—	Stop, tail and license plate light	1	1	1	1	1	1
80 54 121	116	Window for license plate	1	1	1	1	1	1
80 54 123	117	Rubber gasket	1	1	1	1	1	1
80 54 125	118	Tail light rim with screw	1	1	1	1	1	1
80 54 127	119	Clip	4	4	4	4	4	4
80 54 130	120	Lamp socket	1	1	1	1	1	1
80 54 131	121	Spring	1	1	1	1	1	1
80 54 133	122	Reflector	1	1	1	1	1	1
80 54 134	123	Tail light assembly without bulbs and housing	1	1	1	1	1	1
80 54 135	124	Tail light lens	1	1	1	1	1	1
80 54 118	125	Housing for stop, tail and license plate light	1	1	1	1	1	1
20 88 552	126	Rubber grommet in housing for tail light wiring	1	1	1	1	1	1
00 43 809	127	Rubber gasket for housing (deliverable only in running meters)	—	1	1	—	1	1
99 78 370	128	Twin-filament bulb	—	1	1	—	1	1
99 78 220	129	Bulb G 6 V 5 W	—	1	1	—	1	1

80 = Electrical Equipment
and Speedometer

Stop Light Switch / Blinker Lights

Table 10

Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
99 16 620	—	Stop, tail and license plate light attachment on rear fender rear end	3	—	—	3	—	3
99 13 227	130	Round head screw M 5X12—5 S pho.black. Hex.-head screw M 5X12—8 G pho.black. ...	—	4	4	—	—	—
99 22 036	131	Hex. nut M 5—6 S pho.black.	3	—	—	3	—	3
99 36 110	132	Star washer J 5.3 pho.	3	4	4	3	—	3
Support plate for license plate								
40 34 158	133	Support plate for license plate on rear fender rear end	1	—	—	1	—	1
50 96 180	134	Support plate	—	1	1	—	—	—
99 13 210	—	Hex.-head screw M 5X8—8 G pho.black. ...	2	—	—	2	—	2
99 13 221	—	Hex.-head screw M 5X10—8 G pho.black. ...	—	3	3	—	—	—
99 31 034	—	Washer 5.3 pho.black.	—	3	3	—	—	—
99 36 110	—	Star washer J 5.3 pho.	2	3	3	2	—	2
99 22 036	—	Hex. M 5—6 S pho.black.	2	3	3	2	—	2
Blinker Lights (Standard equipment for Germany only)								
Blinker lights on handlebar tube								
80 54 159	135	Blinker light	—	2	2	—	—	—
99 78 302	136	Bulb for blinker light K 6 V 18 W	—	2	2	—	—	—
80 54 160	137	Lens, yellow	—	2	2	—	—	—
80 54 161	138	Fillister head screw M 3X10 for lens	—	4	4	—	—	—
Blinker switch on throttle twistgrip								
80 48 152	139	Blinker switch with headlight flasher switch	—	1	1	—	—	—
99 07 059	140	Fillister head screw AM 4X8—5 S cad.	—	1	1	—	—	—
99 32 030	141	Spring washer B 4 cad.	—	1	1	—	—	—
80 48 148	142	Switch body, chrome plated	—	1	1	—	—	—
80 48 149	143	Switch button	—	1	1	—	—	—

80 = Electrical Equipment Blinker Lights / Wiring Harness, Wires etc.

Tables 9

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S
80 48 153	144	Flasher unit in headlight shell	—	1	1	—	—	1
30 60 174	145	Spacer	—	1	1	—	—	1
99 22 082	146	Hex. nut M 8—6 S pho. black	—	1	1	—	—	1
Wiring harness and wires for blinker lights								
80 66 011	—	Wiring harness from headlight to handlebars	—	1	1	—	—	1
99 76 425	—	Wire to wiring harness, B 0.75×675 black, deliverable only in running meters	—	1	1	—	—	1
99 76 426	—	Wire to wiring harness, B 0.75×675 blue, deliverable only in running meters	—	1	1	—	—	1
99 75 282	—	Insulator tubing to wiring harness B 6×0.6×250, black, deliverable only in running meters	—	1	1	—	—	1
80 70 503	—	Rubber grommet for wiring harness	—	1	1	—	—	1
80 60 109	—	Wiring, 610 mm., 5-stranded, from blinker switch to headlight, deliverable only in running meters	—	1	1	—	—	1
99 76 464	—	Wire B 1.0×300, red	—	1	1	—	—	1
99 77 615	—	Wiring connector B 2	—	1	1	—	—	1
Wiring Harness, Wires, etc.								
80 60 102	147	Jack (for trouble-shooting light)	1	1	1	1	1	1
99 79 060	—	Tail light wiring NYLHY 3×0.75 sq. mm. (deliverable only in running meters) (× 1100) from jack to stop-tail light	1	1	1	1	1	1
Wiring to frame fastening								
40 66 130	—	Wire strap (130 mm. long)	5	5	5	5	5	5
80 70 114	—	Wire strap (135 mm. long)	3	3	3	3	3	3
80 70 118	—	Wire strap (220 mm. long)	3	3	3	3	3	3
80 70 232	—	Clamp 22 mm. dia.	2	2	2	2	2	2

80 = Electrical Equipment Wiring Harness, Wires etc.

Table 9

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S
80 70 228	148	Junction block with wiring on battery carrier	1	1	1	1	1	1
99 45 110	—	Coller pin 2×20 steel	2	2	2	2	2	2
99 76 425	—	Wire B 0.75 (×120) black (deliverable only in running meters)	1	1	1	1	1	1
Wiring harness								
80 66 030	—	Wiring harness with wires	1	—	—	1	—	—
80 66 035	—	Wiring harness with wires	—	1	1	—	—	1
Wires, deliverable only in running meters								
99 76 420	—	Wire B 0.75 Cu, brown	1	1	1	1	1	1
99 76 425	—	Wire B 0.75 Cu, black	1	1	1	1	1	1
99 76 426	—	Wire B 0.75 Cu, blue	1	1	1	1	1	1
99 76 429	—	Wire B 0.75 Cu, black-violet	—	1	1	—	—	1
99 76 484	—	Wire B 1.5 Cu, black-red	1	1	1	1	1	1
99 76 485	—	Wire B 1.5 Cu, black	1	1	1	1	1	1
99 76 486	—	Wire B 1.5 Cu, brown	1	1	1	1	1	1
99 76 511	—	Wire B 2.5 Cu, red	1	1	1	1	1	1
Insulator tubings, deliverable only in running meters								
99 75 260	—	Insulator tubing B 4×5, black	1	1	1	1	1	1
99 75 270	—	Insulator tubing B 5×6.2, black	1	1	1	1	1	1
99 75 282	—	Insulator tubing B 6×7.2, black	1	1	1	1	1	1
99 75 290	—	Insulator tubing B 7×8.2, black	1	1	1	1	1	1
99 75 300	—	Insulator tubing B 8×9.4, black	1	1	1	1	1	1
99 75 312	—	Insulator tubing B 9×10.4, black	1	1	1	1	1	1
99 75 332	—	Insulator tubing B 12×13.6, black	1	1	1	1	1	1
Rubber grommets								
80 70 174	—	Rubber grommet for insulator tubing B 4×5	3	—	—	3	—	—
80 70 186	—	Rubber grommet for insulator tubing B 12×13.6	1	1	1	1	1	1
80 70 188	—	Rubber grommet for insulator tubing B 6×7.2	6	6	6	6	6	6

80 = Electrical Equipment
and Speedometer

Wiring harness, Wires etc. / Speedon

Table 9

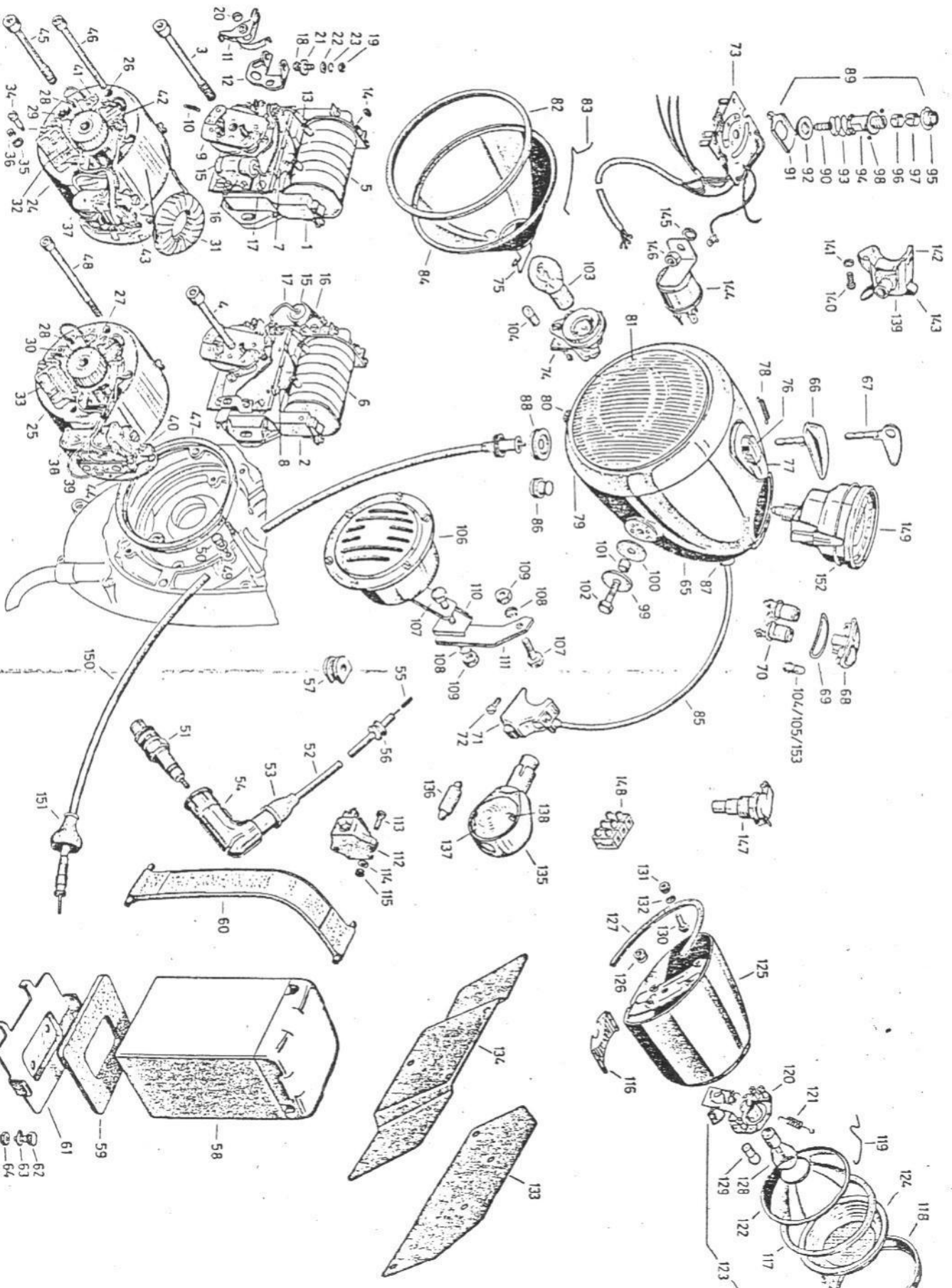
Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
80 70 189	—	Rubber grommet for connection of insulator tubing B 12×13.6 to insulator tubing B 6×7.2 — B 8×9.4 — B 9×10.4	1	1	1	1	1	1
80 70 220	—	Rubber grommet for insulator tubing B 6×7.2	2	7	7	2	7	7
80 70 224	—	Rubber grommet for battery carrier	1	1	1	1	1	1
80 36 163	—	Rubber grommet	—	1	1	—	1	1
Cable shoes								
80 70 138	—	Cable shoe 5.3 mm. i. D.	2	2	2	2	2	2
80 70 139	—	Cable shoe 6.4 mm. i. D.	1	1	1	1	1	1
80 70 190	—	Cable shoe for wire connection to charge indicator light and neutral indicator light ..	2	2	2	2	2	2
85 66 123	—	Cable shoe	—	2	2	—	2	2
Speedometer								
for R 50 solo motorcycles								
80 80 076	149	Speedometer (ratio 0.75) with gasket and bulb	1	—	—	—	—	—
R 50/2 · R 60/2								
80 80 058	149	Speedometer (ratio 0.75) with gasket and bulb	—	1	—	—	—	—
R 50 S								
80 80 043	149	Speedometer (ratio 0.86) with gasket and bulb	—	—	1	—	—	—
R 60								
80 80 090	149	Speedometer (ratio 0.7) with gasket and bulb	1	1	—	—	—	—

80 = Electric
Equipment
and Sp

Speedometer

Table

Ordering No.	Coll- out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
80 80 084	149	R 69 Speedometer (ratio 0.75) with gasket and bulb	—	—	—	1	—	1
R 69 S								
80 80 045	149	Speedometer (ratio 0.75) with gasket and bulb	—	—	—	—	—	—
80 80 180	150	Speedometer cable with rubber grommet ..	1	1	1	1	1	1
80 80 160	151	Rubber grommet for speedometer cable	1	1	1	1	1	1
80 80 115	152	Gasket	1	1	1	1	1	1
99 78 270	153	Bulb J 6V 0.6W	1	1	1	1	1	1



56

90 = Special Equipment

Table 10

90 = Specific Equipment		Table 11						
Ordering No.	Call-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 65	
Transmission for Sidecar Motorcycles								
10 00 026	—	Transmission, complete	—	1	—	—	—	
10 40 027	—	Intermediary shaft	—	1	—	—	—	
10 30 148	—	Spur gear, 3rd speed	—	1	—	—	—	
10 30 144	—	Spur gear, 2nd speed	—	1	—	—	—	
10 30 243	—	Spur gear, 1st speed	—	1	—	—	—	
Front Fork for Sidecar Motorcycles								
20 00 024	—	Front fork, complete	1	—	—	1	—	
20 54 020	—	Suspension unit complete	2	—	—	2	—	
20 54 022	—	Suspension unit	—	2	—	—	—	
20 54 023	—	Suspension unit	—	—	2	—	2	
20 54 009	—	Coil spring	2	2	2	2	2	
Handlebars for Sidecar Motorcycles								
20 72 033	—	Handlebars	1	—	—	1	—	
20 72 200	—	Handlebars	—	1	1	—	1	
20 72 201	—	Handlebars with colour finish (for authorities)	—	—	—	—	—	
High handlebars								
20 72 034	1	High handlebars	1	1	1	1	1	
Handlebar grips for solo and sidecar export machines without blinker lights								
20 72 197	—	Handlebar grip, left (fixed)	—	1	1	—	1	
20 72 352	—	Throttle twist grip (for two cables) with brake lever	—	1	1	—	1	
20 72 160	—	Handlebar grip, right	—	1	1	—	1	

90 = Special Equipment

Table 10

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
Wheels for Sidecar Motorcycles For R 50 and R 69							
40 38 037	—	R 50 up to vehicle 556 241	—	—	—	—	—
40 38 038	—	R 69 up to vehicle 652 304	—	—	—	—	—
40 38 216	—	Front wheel with bearings	1	—	—	1	—
40 38 218	—	Rear wheel with bearings	1	—	—	1	—
40 38 204	—	Steel rim 2.15 B X 18, chrome plated, front wheel	1	—	—	1	—
40 38 206	—	Steel rim 2.75 C X 18, chrome plated, rear wheel	1	—	—	1	—
		Spoke (front wheel)	40	—	—	40	—
		Spoke (rear wheel)	40	—	—	40	—
Wheels for Sidecar Motorcycles							
		R 50 from vehicle 556 242	—	—	—	—	—
		R 69 from vehicle 652 305	—	—	—	—	—
40 38 039	—	Front wheel with bearings	1	—	—	1	—
40 38 040	—	Rear wheel with bearings	1	—	—	1	—
40 38 217	—	Steel rim 2.15 B X 18 chrome plated, front wheel	1	2	2	2	2
40 38 220	—	Steel rim, 2.75 C X 18, chrome plated, rear wheel	1	—	—	1	—
40 38 215	—	Steel rim, 2.15 B X 18, with colour finish (for authorities)	—	2	2	—	2
40 38 111	—	Spoke (front wheel)	40	—	—	40	—
40 38 207	—	Spoke (rear wheel)	40	—	—	40	—
40 32 209	—	Spoke (reinforced type)	40	—	—	40	—
40 38 226	—	Spoke, dead chrome plated (for authorities) Nipple M 4, Ms, dead chrome plated (for authorities)	—	80	80	—	80
99 30 071	—		—	80	80	—	80

90 = Special Equipment

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50 60	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69
Control Cables for sidecar motorcycles						
99 88 215	—	Steel cable A 2 (X 1395) deliverable only in running meters	1	—	—	1
99 88 275	—	Cable housing B 3 (X 1120) deliverable only in running meters	1	—	—	1
20 72 345	—	Hand brake control cable	1	—	—	1
99 88 215	—	Steel cable A 2 (X 1265) deliverable only in running meters	1	—	—	1
99 88 275	—	Cable housing B 3 (X 990) deliverable only in running meters	1	—	—	1
For high handlebars						
20 72 322	—	Clutch control cable	1	1	1	1
20 72 346	—	Hand brake control cable	1	1	1	1
20 72 354	—	Throttle control cable	1	1	1	1
20 72 368	—	Ignition advance cable	1	1	1	1
Rear Wheel Drive for sidecar motorcycles						
30 10 181	—	Pinion and ring gear, 6—26 tooth combination Needle bearing	1	1	1	1
30 38 245	—	R 50 up to vehicle No. 555 005 R 69 up to vehicle No. 652 304	—	—	—	—
30 10 181	—	Pinion and ring gear, 6—26 tooth combination	1	1	1	1
30 10 185	—	R 50 from vehicle No. 555 006 R 69 from vehicle No. 652 305	—	—	—	—
30 10 183	—	Pinion and ring gear, 7—27 tooth combination, for R 60 and 60/2	1	1	—	—
		Pinion and ring gear, 11—32 tooth combination for R 60/2	—	1	—	—

90 = Special Equipment

Table 10

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
30 60 207	—	Brake Lever for Rear Wheel for sidacar motorcycles	1	1	1	1	1	1
30 54 038	—	Suspension Unit (Spring and Shockabsorber Leg) for sidacar motorcycles	1	—	—	1	—	—
30 54 039	—		1	—	—	1	—	—
30 54 040	—		—	1	1	—	1	—
30 54 041	—		—	1	1	—	1	—
30 54 286	—		2	2	2	2	2	2
40 80 047	2	Fuel Tank						
40 80 040	2	Oversize fuel tank, unlacquered approx. 24 liters capacity	—	1	1	—	1	—
40 80 048	2	Oversize fuel tank, chrome plated	—	1	1	—	1	—
40 80 192	3	Oversize fuel tank, black finish	—	1	1	—	1	—
40 80 193	—	Knee pad, left	—	1	1	—	1	—
40 80 170	4	Knee pad, right	—	1	1	—	1	—
40 80 188	5	Tool box lid	—	1	1	—	1	—
40 80 176	6	Rubber gasket between tank and lid	—	1	1	—	1	—
		Hinge pin for rear hinge	—	2	2	—	2	—
40 80 165	7	Toolbox lid lock, front						
40 80 160	8	Lock screw	—	1	1	—	1	—
40 80 172	9	Retaining washer	—	1	1	—	1	—
99 63 107	10	Key for lock crew	—	2	2	—	2	—
99 63 108	11	Seal ring A 10X16 steel pho.black.	—	2	2	—	2	—
		Seal ring A 10X16 rubber	—	1	1	—	1	—

90 = Special Equipment

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50	R 50/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
50 96 182	12	Support plate for license plate for motorcycles exported from Germany	—	1	1	—	—	—
40 34 248	13	As required for England motorcycles	1	1	1	1	1	1
99 34 609	14		2	2	2	2	2	2
80 80 081	15	Speedometers						
		for solo motorcycles R 50 · R 69						
80 80 081	15	Speedometer, ratio 1.2, with gasket and bulb	1	—	—	1	—	—
80 80 091	15	R 60						
		Speedometer, ratio 1.44, with gasket and bulb	1	—	—	—	—	—
80 80 056	15	R 50/2 · R 60/2						
80 80 082	15	Speedometer (i = 25 : 8), mile dial ratio 1.2	—	1	—	—	—	—
		Speedometer (i = 25 : 8) with trip recorder, mile dial ratio 1.2	—	1	—	—	—	—
80 80 092	15	R 60/2						
		Speedometer (i = 32 : 11), mile dial ratio 1.12	—	1	—	—	—	—
		Speedometer (i = 32 : 1) with trip recorder, mile dial ratio 1.12	—	1	—	—	—	—
80 80 044	15	R 50 S						
80 80 048	15	Speedometer (i = 25 : 7), mile dial ratio 1.38	—	—	1	—	—	—
		Speedometer (i = 25 : 7) with trip recorder, mile dial ratio 1.38	—	—	1	—	—	—

90 = Special Equipment

Table 10

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
80 80 046	15	R 69 S	—	—	—	—	1
80 80 049	15	Speedometer (i = 25 : 8), mile dial ratio 1.2 Speedometer (i = 25 : 8) with trip recorder, mile dial ratio 1.2	—	—	—	—	1
Speedometers							
for sidocar motorcycles							
80 80 078	15	R 50	—	—	—	—	—
80 80 079	15	Speedometer, ratio 1.0, with gasket and bulb Speedometer (miles), ratio 1.6, with gasket and bulb	1	—	—	—	—
80 80 094	15	Speedometer, ratio 0.9, with gasket and bulb Speedometer (miles) ratio 1.44, with gasket and bulb	1	—	—	—	—
80 80 095	15	R 69	1	—	—	—	—
80 80 086	15	Speedometer, ratio 1.0, with gasket and bulb Speedometer (miles), ratio 1.6, with gasket and bulb	—	—	—	1	—
80 80 087	15	R 50/2 · R 60/2	—	—	—	—	—
80 80 079	15	Speedometer (i = 26 : 6), mile dial ratio 1.6 Speedometer (i = 26 : 6) with trip recorder, mile dial ratio 1.6	—	1	—	—	—
80 80 040	15	R 60/2	—	—	—	—	—
80 80 096	15	Speedometer (i = 27 : 7) with trip recorder (miles)	—	1	—	—	—
80 80 047	15	R 50/2 · R 50 S · R 60/2	—	—	—	—	—
80 80 086	15	Speedometer, ratio 1.0, (i = 26 : 6) 130 Km. Speedometer, ratio 1.0, (i = 26 : 6) 160 Km.	—	1	—	—	—

90 = Special Equipment

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2 60/2	Qty. R 50 S	R 69
80 80 079	15	R 50 S	—	—	—	—
80 80 040	15	Speedometer (i = 26 : 6), mile dial ratio 1.6 Speedometer (i = 26 : 6) with trip recorder, mile dial ratio 1.6	—	—	1	—
80 80 088	15	R 69 S	—	—	—	—
80 80 055	15	Speedometer (i = 26 : 6), mile dial ratio 1.6 Speedometer (i = 26 : 6) with trip recorder, mile dial ratio 1.6	—	—	—	—
Side Stand (Prop Stand)						
90 24 012	—	Side stand with fittings	1	—	—	1
90 24 011	—	Side stand with fittings	—	1	1	—
90 24 010	16	Side stand	1	—	—	1
90 24 009	16	Side stand	—	1	1	—
90 24 170	17	Rubber bumper	1	1	1	1
90 24 178	18	Fulcrum pin	1	1	1	1
00 21 119	19	Washer	1	1	1	1
99 45 165	20	Collar pin 3×20	1	1	1	1
90 24 174	21	Spring	1	1	1	1
Sidocar Attachment						
90 20 172	22	Sidocar attachments, complete set	1	1	1	1
90 20 184	23	Ball head through bolt	1	1	1	1
99 23 445	24	Castellated nut M 12×1.5—6 pho.black. ..	1	1	1	1
99 45 175	25	Collar pin 3×25	1	1	1	1
90 20 182	26	Eye bolt, front and rear	2	2	2	2
90 20 188	27	Flat washer	2	2	2	2
99 32 130	28	Spring washer B 12	2	2	2	2
99 22 135	29	Hex. nut M 12—6 S pho.black.	2	2	2	2

90 = Special Equipment

Table 10

Ordering No.	Coll-out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69	R 69 S	
99 31 672	30	Supplementary parts for left-side attachment						
40 34 224	31							
		Flat washer 13 steel pho.block.	1	1	1	1	1	
		Bushing, front	1	1	1	1	1	
Pillion Seat and Foot Rests								
90 34 017	—	Pillion seat with fittings	1	—	—	1	—	
90 34 015	32	Pillion seat for pannier bag racks and luggage carrier with fittings	—	1	1	—	1	
90 34 211	—	Adapter, front	—	1	1	—	1	
90 34 212	—	Adapter, rear	—	1	1	—	1	
99 13 456	—	Hex.-head screw M 6X15—8 G, chrome plated	4	—	—	4	—	
99 12 445	33	Hex.-head screw M 8X28 G pho.block.	—	3	3	—	3	
99 32 091	34	Spring washer B 8	—	3	3	—	3	
99 31 045	—	Washer 6,4 chrome plated	4	—	—	4	—	
99 36 135	—	Star washer J 6,4 pho.	4	—	—	4	—	
99 22 054	—	Hex. nut M 6—6 S pho.block.	4	—	—	4	—	
99 22 082	35	Hex. nut M 8—6 S pho.block.	—	3	3	—	3	
Pillion foot rests								
40 34 150	—	Foot rests	2	2	2	2	2	
99 36 245	—	Star washer J 12,5 pho.	2	2	2	2	2	
99 13 890	—	Hex.-head screw M 12X25—8 G pho.block.	2	2	2	2	2	
90 34 128	—	Foot rest rubber	2	2	2	2	2	
Pannier bag adapter plate on luggage carrier								
99 34 210	—	Adapter plate	—	1	1	—	1	
99 32 091	—	Spring washer B 8	—	3	3	—	3	
99 13 621	—	Hex.-head screw M 8X15—8 G pho.block.	—	3	3	—	3	

90 = Special Equipment

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	Qty.					
			R 50 60	R 50/2 60/2	R 50 S	R 69		
Dual Seat								
90 34 020	—	Dual seat, large model (USA)	—	1	1	—	—	
90 34 025	36	Dual seat, optional Part No. 90 34 026	1	—	—	1	—	
90 34 021	—	Dual seat without fittings	—	1	1	—	—	
90 34 111	37	Mounting bracket, front	—	1	1	—	—	
90 34 110	38	Mounting bracket, lateral	—	2	2	—	—	
Front attachment on frame								
99 13 457	39	Hex.-head screw M 6x15—8 G pho.black.	2	2	2	2	2	
99 32 071	40	Spring washer B 6	2	2	2	2	2	
99 22 054	41	Hex.-head screw M 6—6 S pho.black.	2	2	2	2	2	
Safety Bars (Crash Bars) for Cylinders								
90 24 024	—	Safety bars, complete set	1	—	—	1	—	
90 24 158	—	Safety bars	1	—	—	1	—	
90 24 025	—	Safety bars, complete set, chrome plated, with fittings	—	1	1	—	—	
90 24 156	42	Safety bars, chrome plated	—	1	1	—	—	
90 24 182	43	Clamp, bottom	2	2	2	2	2	
90 24 186	44	Clamp, top	2	2	2	2	2	
99 22 081	45	Hex. nut M 8—6 S cad.	8	8	8	8	8	
99 32 090	46	Spring washer B 8 cad.	8	8	8	8	8	
90 24 190	47	Engine mounting stud, front	1	1	1	1	1	
Battery (for Police Motorcycles)								
80 42 027	—	Battery 6 V 16 Ah	1	1	—	1	—	
80 42 213	—	Adapter plate	1	1	—	1	—	
80 42 221	—	Support	1	—	—	1	—	
80 42 211	—	Support	—	1	—	—	—	

90 = Special Equipment

Table 10

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2	Qty. R 50 S	R 69	R 69 S
80 02 032	—	Generator (75 Watts)					
80 02 178	—	Generator (75 Watts), complete	—	1	1	—	1
00 02 178	—	Engine protecting cap	—	1	1	—	1
00 02 195	—	Hex. nut for engine protecting cap	—	2	2	—	1
00 02 176	—	Engine protecting cap for "France" motor-cycles	—	1	1	—	1
99 19 866	—	Allenhead screw M 6x80—8 G pho.black. for "France" motorcycles	—	2	2	—	2
80 60 106	79	Plug for Jack					
		Plug for connecting cable of sidecar	—	1	1	—	1
90 90 267	—	Gasket Set					
90 90 269	—	Gasket set	1	1	—	—	—
90 90 272	—	Gasket set	—	—	1	—	1
		Suppression Equipment for "France" Motor-cycles (Gendarmerie)					
00 01 028	—	Engine housing	—	1	1	—	1
80 36 178	—	Connector bushing for suppression netting to engine housing	—	2	2	—	2
80 36 240	—	Suppression netting	—	2	2	—	2
80 36 002	—	Ignition cable with complete suppression ..	—	2	2	—	2
80 36 514	—	Spark plug adapter with complete suppression	—	2	2	—	2
90 90 031	—	Tools					
90 92 053	—	Tool bag with tools and cleaning rag	1	1	1	1	1
		Tool bag only	1	1	1	1	1

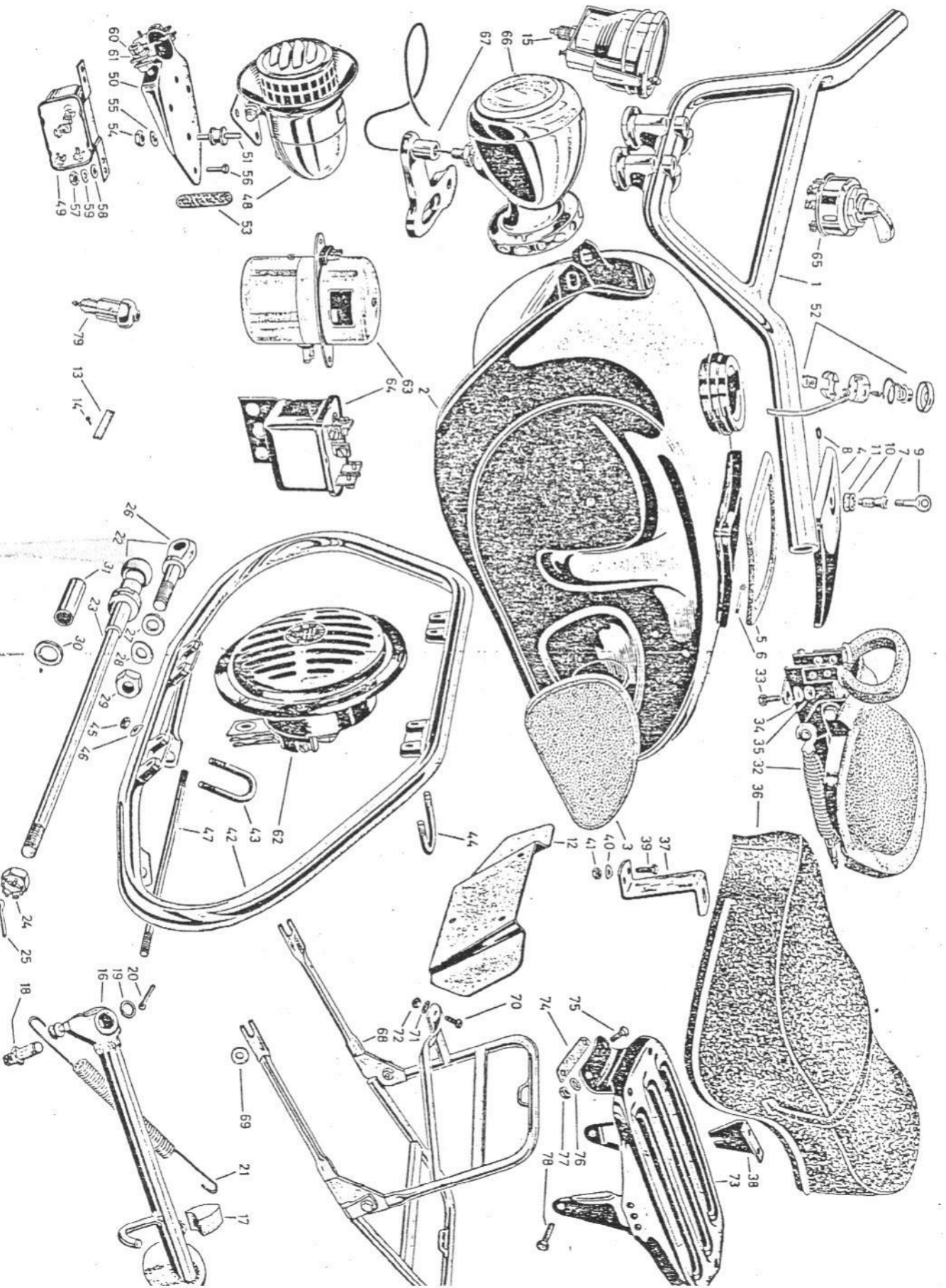
90 = Special Equipment

Table

Ordering No.	Coll. out No.	Description of Part	R 50	R 50/2	Qty. R 50 S	R 69
90 90 140	—	Wrench for carburetor	1	1	1	1
90 90 108	—	Open-ended wrench 8x10 SW	1	1	1	1
90 90 112	—	Open-ended wrench 9x11 SW	1	1	1	1
90 90 116	—	Open-ended wrench 12x14 SW	1	1	1	1
90 90 117	—	Open-ended wrench 14x17 SW	1	1	1	1
90 90 122	—	Open-ended wrench 19x22 SW	1	1	1	1
90 90 123	—	Open-ended wrench 36x41 SW	1	1	1	1
90 90 124	—	Ring spanner 12x14 SW	1	1	1	1
90 90 125	—	Socket wrench 21x22 SW	1	1	1	1
90 90 127	—	Socket wrench 14x19 SW	1	1	1	1
90 90 147	—	Screw driver	1	1	1	1
90 90 149	—	Screw driver	1	1	1	1
90 90 104	—	Rod to remove wheel axle	1	1	1	1
90 90 133	—	Tire iron	2	2	2	2
90 90 135	—	Pliers	1	1	1	1
90 90 139	—	Ring spanner for nuts	1	1	1	1
90 90 154	—	Feeler gauge	1	1	1	1
90 90 156	—	Ring spanner with one open end 17x27 SW	1	1	1	1
90 90 188	—	Cleaning rag	1	1	1	1
90 90 070	—	Tire pump	1	1	1	1
90 90 172	—	Rubber cap for tire pump	1	1	1	1
90 90 174	—	Piston assembly for tire pump	1	1	1	1
90 90 176	—	Rubber ring for tire pump	1	1	1	1
90 90 178	—	Cap nut for tire pump	1	1	1	1
90 90 162	—	Patch kit	1	1	1	1
90 16 009	—	Set of locks				
		Set of locks for steering and tool box lid with two keys	1	1	1	1
90 16 007	—	Lock for steering	1	1	1	1
90 16 105	—	Key with stamped-on key number	2	2	2	2
90 16 104	—	Spring	1	1	1	1
90 16 101	—	Cover	1	1	1	1
99 32 016	—	Spring washer A 4, dead chrome plated	1	1	1	1
99 44 650	—	Notched nail 4x10, dead chrome plated ..	1	1	1	1

90 = Special Equipment
R 50 • R 50 S • R 60 • R 60 S

Table 10



64